

# SERAN REAJUSTADOS SUELDOS Y SALARIOS

## Ministerios de Economía, Hacienda y Trabajo estudian proyecto de ley

Serán reajustados los sueldos y salarios de los empleados y obreros de los sectores público y privado. El porcentaje de aumento aun no se determina, pero estará íntimamente ligado al índice del alza del costo de

la vida y a la política antinflacionista sustentada por el Gobierno. Los Ministros del Trabajo, Hacienda y Economía han iniciado los estudios preliminares, que servirán

de base al reajuste. El próximo mes ya se tendrá una idea exacta de los puntos fundamentales que informarán el proyecto que se enviará al Congreso Nacional,

durante la legislatura extraordinaria que seguirá al 18 de septiembre. El doctor Raúl Barrios Ortiz, Ministro del Trabajo, (A LA PAGINA 2, N.º 27)

# LA NACION

AÑO XLI — SABADO 10 DE AGOSTO DE 1957 — SANTIAGO DE CHILE — PRECIO: \$ 30. — N.º 14.493

EDICION DE 16 PAGINAS

CRONICA	Págs. 1, 2 y 3	DEPORTES	Págs. 9, 10 y 11
POLITICA	4	ARQUITECTURA	12
REDACCION	5	TURF	13
POLITICA	6	TEATROS	13 y 15
PROVINCIAL	7	ECONOMICOS	14
SOCIAL	8	COMERCIO	14
CABLES	9	MAGAZINE	16

TIEMPO PARA SANTIAGO:  
NUBOSO Y VARIABLE  
TEMPERATURA DE AYER:  
MAXIMA: 16 grados C. a las 14 horas 33 minutos.  
MINIMA: 12 grados C. a las 4 horas 30 minutos.  
HOY: Se pronostica para las 7 horas 27 minutos, y se pondrá a las 18 horas 18 minutos. La Luna saldrá a las 18 horas 34 minutos y se pondrá a las 7 horas 41 minutos del día 11. PASÉ: Luna llena.



EL PRESIDENTE DE LA REPUBLICA DE CHILE, Excmo. señor Carlos Ibáñez del Campo, quien ha sido invitado a visitar Estados Unidos por el Presidente Eisenhower. El señor Ibáñez, según se informó ayer, aceptó la invitación en principio, y estará en Washington el 11 de diciembre.

DWIGHT EISENHOWER, Presidente de Estados Unidos, quien tendrá como huésped a su colega, el Presidente Ibáñez, en diciembre de este año. El Mandatario norteamericano y el Jefe del Estado chileno se conocieron en Panamá, durante la Conferencia de Presidentes americanos.

## Categorico desmentido a otra de las afirmaciones de González Madariaga

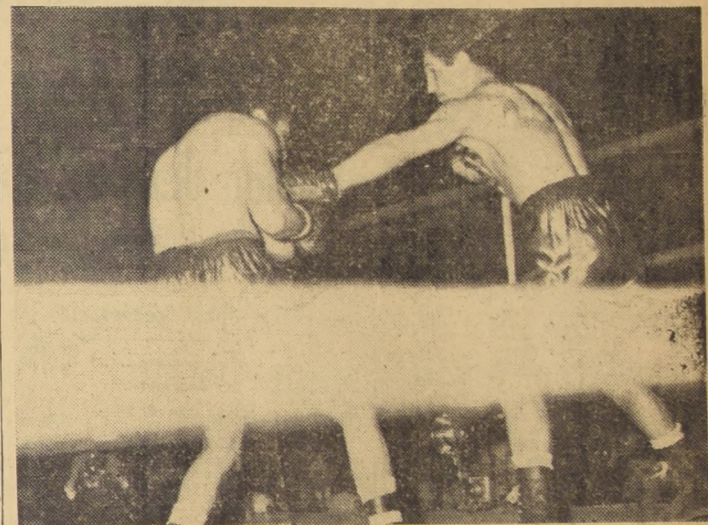
### Adquisición de barcos se hace de acuerdo con legislación vigente

#### LA EMPRESA MARITIMA DEL ESTADO DESTRUYE LOS FALSOS CARGOS DEL SENADOR RADICAL

Las afirmaciones del senador radical Enequel González Madariaga, hechas en su discurso del 7 de agosto en el Senado, y que han sido desmentidas, sufrieron una nueva rectificación en aquella parte que se refiere a las adquisiciones de la Empresa Marítima del Estado. En esa oportunidad, González Madariaga afirmó que la Empresa había adquirido 15 barcos, lo que ha copado totalmente las necesidades del cabotaje y las disponibilidades de divisas del país hasta 1963. El Jefe del Departamento Marítimo de la Subsecretaría de Transporte ha dicho, a este respecto, desmintiendo las afirmaciones de González Madariaga:

“La Empresa Marítima del Estado, que no cuenta con naves de pasajeros adecuadas para atender, casi exclusivamente, el servicio de pasajeros a lo largo del litoral (sólo existen dos naves de la CORFO con capacidad de 12 pasajeros cada una), para servir las regiones de Chile, Aisen y Magallanes, y para el transporte de carga en las extensas costas e interregionales, solicitó propuestas privadas para la renovación de su flota, y, siempre de acuerdo con la ley, logró ordenar la construcción de solamente 9 unidades, de las cuales 2 apenas son para el cabotaje general, y las 7 restantes para el servicio regional: 1 ganadero para la atención de Aisen; 2 pequeños barcos mixtos para Aisen y Chile; 4 pequeños barcos mixtos: 2 para Chile insular y 2 para la zona magallánica. Las cuotas no alcanzan ni siquiera a copar las disponibilidades de divisas anuales para dicha Empresa, y aun más, la prisa (A la página 2, N.º 24)

#### OTRO NOCAUT DE LOAYZA



Avanza Loayza y el argentino Sacco lo detiene con recto de izquierda. Fue en las vueltas iniciales, cuando el perdedor boxeo con habilidad y eficacia, hasta producirse el fuera de combate en el sexto round. (INFORMACION PAG. 3)

## El Presidente Ibáñez visitará EE. UU. en el mes de diciembre

La invitación le fue formulada por el Embajador Lyon, a nombre del Presidente Eisenhower

Ella fue aceptada en principio por el Excmo. Sr Ibáñez

“El Presidente de la República, Excmo. señor Ibáñez, ha aceptado en principio, la invitación hecha por el Presidente Eisenhower, para visitar Estados Unidos en el mes de diciembre próximo”, dijo a la prensa, ayer a las 16 horas, el Subsecretario de Relaciones Exteriores, interino don Enrique Bernsteín.

La invitación, según se dijo, se por diez días, en los cuales tres el Presidente Ibáñez permanecería en Washington, en reuniones con el Presidente Eisenhower y Secretarios de Estado estadounidenses, y durante los otros siete visitaría diferentes ciudades norteamericanas. La invitación fue formulada a partir desde el 11 de diciembre.

El señor Bernsteín informó también, que la invitación al Presidente Ibáñez, la había formulado, a nombre del Presidente Eisenhower, el Embajador de Estados Unidos ante el Gobierno de Chile, don Cecil B. Lyon.

La noticia fue dada a conocer por el señor Bernsteín, conjuntamente con la Embajada norteamericana en Santiago, ayer a las 16 horas.

INFORMACION DE WASHINGTON. — El Presidente Eisenhower anunció hoy que su colega de Chile, Carlos Ibáñez del Campo, hará una visita oficial a Estados Unidos a partir del 11 de diciembre.

La Casa Blanca anunció que el gobernante chileno pasará tres días en Washington, con el Presidente Eisenhower, el Secretario de Estado, John Foster Dulles, y otros altos funcionarios. Luego hará una gira por el país. Dice el anuncio oficial: “El Presidente Eisenhower ha invitado al Presidente Carlos Ibáñez del Campo, de Chile, a una visita oficial de 10 días a Estados Unidos, a partir del 11 de diciembre de 1957.”

ENTREVISTA CON EISENHOWER. — Los tres primeros días pasará en Washington, entrevistándose con el Presidente Eisenhower, el Secretario de Estado, Dulles, y otros altos funcionarios. Posteriormente el



Embajador de Ecuador en Chile, Excmo. señor Fidel López Arteta

Contraloría desmiente presunta investigación en cuatro Ministerios

La Contraloría General de la República hizo saber ayer que no existe orden de investigación alguna para cuatro Ministerios, como publicaron algunos diarios de la tarde.

El informe oficial señala que la Contraloría “ha autorizado a algunos inspectores para que pidan antecedentes sobre la adquisición de excedentes agrícolas norteamericanos.”

La designación de un representante del Ministerio de Defensa Nacional en la Oficina Técnica Asesora de la Sección Chilena de la Comisión Permanente de la Conferencia para la Explotación y Conservación de las Riquezas Marítimas del Pacífico Sur, ha solicitado el Ministerio de Agricultura. Asimismo, ha pedido su valiosa cooperación al contratante, don Jorge Escobedo Díaz, quien integró la Comisión Chilena, para que preste ayuda en los trabajos preparatorios de la reunión de la Comisión Permanente, que se efectuará en diciembre próximo en Santiago.

## EL ECUADOR CELEBRA HOY SU DIA NACIONAL

Los actos contarán con la asistencia del Ministro Intriago

Los actos en celebración del 148.º aniversario del Ecuador, que se efectuarán en Santiago, serán realizados por la participación en ellos del Ministro de Economía de Ecuador, señor Federico Intriago, que se encuentra de visita en Santiago.

SALUDOS DEL GOBIERNO. — El Presidente Ibáñez y el Ministro de Relaciones Exteriores de Chile, enviarán cables de saludos al Presidente del Ecuador, don Camilo Ponce, y al Canciller ecuatoriano, respectivamente.

Al mediodía, el Subjefe del Protocolo, don Carlos Mardones Restat, acompañado del Edecán Aéreo, comandante Joaquín García, visitarán al Embajador de Ecuador, don Fidel López Arteta, y le presentarán los saludos oficiales a nombre del Gobierno.

ACTOS DE HOY. — Los actos que se realizarán en día.

## “DISCIPLINA Y HONRADEZ DE EMPLEADOS DE LA CASA DE MONEDA ES INTACHABLE”

Respuesta de los funcionarios al senador Enequel González M.

#### LOS PUESTOS TECNICOS SE LLENAN CON PERSONAL DEL PROPIO SERVICIO

LA NACION, con datos y documentos irrefragables, ha probado que Enequel González Madariaga en su discurso, pronunciado con clara intención injuriosa, faltó gravemente a la verdad.

Como un hecho más que demuestra la absoluta involuntariedad de los cargos, suposiciones e injurias del senador radical, damos a conocer el energético desmentido de los empleados de

#### EL INJURIADOR RECTIFICADO



GONZALEZ MADARIAGA

#### S. E. NO CONCURRIO AVER A SU DESPACHO

S. E. el Presidente de la República, según se informó ayer en la Moneda, guardó cama por una ligera afección a la garganta. Es probable que, durante el día de hoy, concurra a su despacho, como de costumbre. En los círculos allegados a la Presidencia se dijo que la indisposición del Presidente Ibáñez no revestía ninguna gravedad.

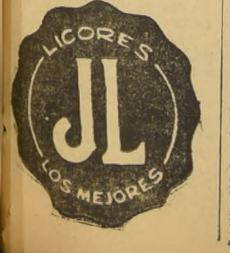
ACTOS DE HOY. — Los actos que se realizarán en día.

la Casa de Moneda, en el cual la opinión pública podrá apreciar el “carino” que González Madariaga dice tener por la patria y la gratuita ofensa que le ha inferido, no sólo el Director de la Casa de Moneda, sino también a los ejemplares funcionarios que trabajan en ese delicado servicio público.

A continuación damos a conocer el texto del mencionado documento:

“Santiago, 9 de agosto de 1957. Señor H. Senador Enequel González Madariaga. Presente. Honorable Senador: No estamos de acuerdo con las expresiones vertidas, en relación con la Casa de Moneda, por el H. Senador, en la sesión del 7 de agosto en curso en el seno de esa H. Corporación. Decimos que no estamos de acuerdo por las siguientes razones: La disciplina y la honradez del personal de esta institución han sido y son intachables, desde todo punto de vista, y siguen siendo igual. El prestigio de la Casa de Moneda siempre ha descansado en la conducta y disciplina de su personal, que en su mayoría ingresó a este Servicio desde muy joven, y a través de los años se ha especializado en las distintas ramas profesionales que existen en el establecimiento. Debido a su cultura y preparación técnica, desde los tiempos de don Joaquín Marín Figueroa, ex Director, los operarios han ascendido para ocupar las vacantes.”

El arredo presenta un aspecto de uno de los patios del Instituto Nacional, cuyo edificio tiene 107 años de vida, y fue construido durante la Presidencia de don Manuel Montt, en el año 1842, siendo ocupado por el establecimiento ocho años después. Para reemplazar a este viejo local, el Rector señor Antonio Oyarzun Lorca realiza activas gestiones a fin de lograr la construcción de un nuevo y moderno edificio que reúna todas las comodidades necesarias para el mejor desarrollo de las actividades docentes.



LOS MEJORES







# Complementación económica de América Latina desea política exterior chilena

## Conceptos del Ministro de Economía, general H. Arce



BOXEADORES DEL EJERCITO - La delegación de boxeo de la Cuarta División del Ejército, bajo la dirección del capitán Osvaldo Hernández Pederoso, visitó LA NACION, poco después de su llegada a Santiago, para tomar parte en el Campeonato de Boxeo del Ejército. En el grabado, rodeando al capitán Hernández, aparecen los pugiles Sergio González, René Maldonado, Gonzalo Aroca, Elyro Meléndez, Gilberto Ríos, José Gajardo, Leonel Casas y Luis Campos. La delegación está alojada en el Regimiento "Tacna", y se encuentra en perfectas condiciones.

"La complementación económica interamericana es una de las metas de la política exterior chilena", dijo ayer el Ministro de Economía, general Horacio Arce, y es por ello que miramos con profundo interés la celebración de la Conferencia Económica de Buenos Aires, en la que se nos presentará una oportunidad excepcional de concretar en resoluciones y acuerdos continentales este desideratum".

El Ministro de Economía planteó esta posición de Chile durante el almuerzo ofrecido ayer al Ministro de Economía del Ecuador, Federico Intrigado Araya, que preside la delegación de su país a la mencionada conferencia. El almuerzo fue ofrecido por el general Arce a él y a la totalidad de los miembros de las representaciones de ambos países a esa conferencia.

MAJOR INTERCAMBIO - "Estamos ahora, precisamente, dedicados a confeccionar nuevos instrumentos de comercio y de pagos, que sean un reflejo fiel de las necesidades características de las economías de nuestros países, para que tiendan a crear a corto plazo, un intercambio más amplio y equilibrado", dijo el general Arce.

AGRADECIMIENTO - "Vamos, por lo mismo, con simpatía aquellos proyectos que persiguen la creación de mercados regionales, el establecimiento de sistemas multilaterales de pagos, la liberación y fomento del comercio interamericano, y, finalmente, aquellos que tienden a un más estrecho y sólido financiamiento del desarrollo económico. Tenemos fe en que esta conferencia logrará los resultados que todos esperamos de ella y sabemos que el Ecuador, así también un impulsor decidido de estos ideales".

REUNION PREVIA - Por la tarde, los delegados ecuatorianos y chilenos se reunieron en el Salón de la Cancillería para conocer las ponencias que llevan ambos países a la Conferencia Económica de la Organización de Estados Americanos a efectuarse la próxima semana en Buenos Aires.

EN esta reunión estuvieron presentes los Ministros de Economía del Ecuador, Federico Intrigado; del Chile, general Horacio Arce, y el Ministro de Comercio Exterior, Eduardo Urrutia.



LA NACION recibió ayer la visita del señor Nicolás Macedo Segovia, Alcalde del Concejo Distrital del Rimac, quien visita Santiago para inspeccionar las obras de hermosamiento de los Cerros San Cristóbal y Santa Lucía, y tomar conocimiento de los planes de ornato, a fin de aplicarlos en su ciudad. Durante la charla se hicieron grandes alcances a la tradicional amistad de ambos pueblos, y el señor Macedo dio a conocer el entusiasmo con que el pueblo peruano festejará el triunfo de la señorita Gladys Zentgraf, en cuyo honor se ha preparado una corrida de toros, con asistencia del Cuerpo Diplomático, y un programa brillante. En el grabado, al centro, el señor Macedo, acompañado del Subdirector de LA NACION, Raúl Ferrada Fuentes, y el Jefe de Redacción, Sergio Carrasco.

# A 7.152 millones de pesos asciende el presupuesto del M. de Agricultura

A 7.152 millones 154.194 pesos asciende el presupuesto del Ministerio de Agricultura para el próximo año, en el cual se consideran los Servicios fusionados de Bosques y Pesca y Caza que fueron anexados a Agricultura por el Ejecutivo para robustecer esos servicios.

Para la Subsecretaría, incluido el Consejo de Fomento e Investigaciones Agrícolas, se consulta la suma de 2.233.372.755 pesos. La Dirección General de Producción Agraria y Pesquera tiene un presupuesto de \$ 4.416.581.439, incluidos, como dijimos más arriba, Bosques y Pesca y Caza, que han doblado sus presupuestos del presente año.

Para el Programa Cooperativo Forestal de Linoestructura con la FAO, \$ 40.000.000; para investigaciones, experimentación y estudio en pesca, \$ 21.000.000; para radicación de productores, \$ 15.000.000; para compra de un barco pesquero, \$ 10.000.000; para el Laboratorio de Tecnología Pesquera y programas de industrialización, \$ 59.000.000.

Reservas Forestales, \$ 34.000.000. Para el Programa Cooperativo Forestal de Linoestructura con la FAO, \$ 40.000.000; para investigaciones, experimentación y estudio en pesca, \$ 21.000.000; para radicación de productores, \$ 15.000.000; para compra de un barco pesquero, \$ 10.000.000; para el Laboratorio de Tecnología Pesquera y programas de industrialización, \$ 59.000.000.

Para el Ministerio de Obras Públicas, en reparación de edificios y construcción y reparación de los puertos pesqueros de San Vicente, Talcahuano, San Antonio, Coquimbo, Bahía Mansa, Valparaíso y otros puertos, menores, \$ 326.000.000, y finalmente, para la Sección Chilena de la Comisión Permanente para el Explotación y Conservación de las Riquezas Marítimas del Pacífico Sur, \$ 5.000.000.

# Influenza decrece en Santiago y aumenta en el resto del país

## 33 mil casos denunciados en Concepción y Talcahuano

Empieza a decrecer en las provincias de Santiago y Valparaíso la epidemia de influenza atómica, provocada por el virus A-Japan 305, registrándose, en cambio, un notable recrudecimiento en el norte y sur del país.

El doctor Hector Boccardo, jefe subrogante del Departamento de Epidemiología del Servicio Nacional de Salud, desmintió terminantemente que la epidemia de influenza atómica haya alcanzado ya su punto culminante en Santiago y Valparaíso. En cambio, en el resto del país, la epidemia continúa en su fase de recrudecimiento, denunciándose ya 33 mil casos en Concepción y Talcahuano.

En Concepción, la epidemia de influenza atómica continúa en su fase de recrudecimiento, denunciándose ya 14.747 casos. En Talcahuano, la epidemia de influenza atómica continúa en su fase de recrudecimiento, denunciándose ya 18.253 casos.

En la ciudad de Concepción el mal se ha extendido rápidamente, registrándose hasta ayer 14.747 casos. En Talcahuano habían sido denunciados hasta ayer dieciocho mil casos, concentrados en los liceos y escuelas.

En Coronel, la cifra de enfermos se elevó ayer de 2.685 a 3.164, y en Lota se habían atendido por parte del SNS 5.849 casos.

En Suble, en cambio, sólo se han denunciado 1.500 casos, calculándose que el número total de afectados asciende a 5.000.

El Centro de Padres de la Escuela "Evita Matte" de la comuna de Quilín Normal, efectuará hoy, a las 10 horas, en el local de la escuela, una asamblea general para tratar sobre la función que se realizará el 13 del actual, a beneficio del plantel.

Debido a dificultades de último momento, ha sido postergado para el sábado de la semana venidera el baile que para hoy había organizado el 3.º año del Instituto Superior de Comercio, en la Compañía Cubana, destinado a reunir fondos para un viaje de estudios.

El Ministerio de Tierras, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

El Ministerio de Obras Públicas, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

El Ministerio de Obras Públicas, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

El Ministerio de Obras Públicas, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

El Ministerio de Obras Públicas, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

El Ministerio de Obras Públicas, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

El Ministerio de Obras Públicas, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

# EDUCACION

LA FEDERACION de Educadores de Chile (Fedech), celebró una asamblea general, en las 11.30 horas, en el Teatro de la Satch, para tratar diversos asuntos relacionados con el magisterio.

EN DIVERSOS establecimientos educacionales primarios del país, existen 34 plazas vacantes de profesores. Los interesados en llenar los cargos deberán enviar los respectivos antecedentes a los Directores provinciales de Educación Primaria.

EL CENTRO de Padres de la Escuela "Evita Matte" de la comuna de Quilín Normal, efectuará hoy, a las 10 horas, en el local de la escuela, una asamblea general para tratar sobre la función que se realizará el 13 del actual, a beneficio del plantel.

Debido a dificultades de último momento, ha sido postergado para el sábado de la semana venidera el baile que para hoy había organizado el 3.º año del Instituto Superior de Comercio, en la Compañía Cubana, destinado a reunir fondos para un viaje de estudios.

El Ministerio de Tierras, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

El Ministerio de Tierras, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

El Ministerio de Tierras, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

El Ministerio de Tierras, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

El Ministerio de Tierras, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

El Ministerio de Tierras, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

El Ministerio de Tierras, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

El Ministerio de Tierras, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

El Ministerio de Tierras, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

El Ministerio de Tierras, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

El Ministerio de Tierras, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

El Ministerio de Tierras, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

El Ministerio de Tierras, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

El Ministerio de Tierras, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

# OTRO CUADRIMOTOR DE "CINTA" PARA SERVICIO A EE. UU.

La Empresa Chilena de Aeronavegación CINTA, reforzará su línea de servicio con los Estados Unidos, con un nuevo cuadrimotor Douglas, que llegará al país en el curso de la próxima semana.

El nuevo avión, un Douglas C-47, será el primero de una serie de tres que se comprarán para reforzar el servicio a los Estados Unidos. El primer avión ya está en camino y se espera que llegue a Santiago en el curso de la próxima semana.

El nuevo avión, un Douglas C-47, será el primero de una serie de tres que se comprarán para reforzar el servicio a los Estados Unidos. El primer avión ya está en camino y se espera que llegue a Santiago en el curso de la próxima semana.

El nuevo avión, un Douglas C-47, será el primero de una serie de tres que se comprarán para reforzar el servicio a los Estados Unidos. El primer avión ya está en camino y se espera que llegue a Santiago en el curso de la próxima semana.

El nuevo avión, un Douglas C-47, será el primero de una serie de tres que se comprarán para reforzar el servicio a los Estados Unidos. El primer avión ya está en camino y se espera que llegue a Santiago en el curso de la próxima semana.

El nuevo avión, un Douglas C-47, será el primero de una serie de tres que se comprarán para reforzar el servicio a los Estados Unidos. El primer avión ya está en camino y se espera que llegue a Santiago en el curso de la próxima semana.

El nuevo avión, un Douglas C-47, será el primero de una serie de tres que se comprarán para reforzar el servicio a los Estados Unidos. El primer avión ya está en camino y se espera que llegue a Santiago en el curso de la próxima semana.

El nuevo avión, un Douglas C-47, será el primero de una serie de tres que se comprarán para reforzar el servicio a los Estados Unidos. El primer avión ya está en camino y se espera que llegue a Santiago en el curso de la próxima semana.

El nuevo avión, un Douglas C-47, será el primero de una serie de tres que se comprarán para reforzar el servicio a los Estados Unidos. El primer avión ya está en camino y se espera que llegue a Santiago en el curso de la próxima semana.

El nuevo avión, un Douglas C-47, será el primero de una serie de tres que se comprarán para reforzar el servicio a los Estados Unidos. El primer avión ya está en camino y se espera que llegue a Santiago en el curso de la próxima semana.

El nuevo avión, un Douglas C-47, será el primero de una serie de tres que se comprarán para reforzar el servicio a los Estados Unidos. El primer avión ya está en camino y se espera que llegue a Santiago en el curso de la próxima semana.

El nuevo avión, un Douglas C-47, será el primero de una serie de tres que se comprarán para reforzar el servicio a los Estados Unidos. El primer avión ya está en camino y se espera que llegue a Santiago en el curso de la próxima semana.

El nuevo avión, un Douglas C-47, será el primero de una serie de tres que se comprarán para reforzar el servicio a los Estados Unidos. El primer avión ya está en camino y se espera que llegue a Santiago en el curso de la próxima semana.

El nuevo avión, un Douglas C-47, será el primero de una serie de tres que se comprarán para reforzar el servicio a los Estados Unidos. El primer avión ya está en camino y se espera que llegue a Santiago en el curso de la próxima semana.

# Amigos y funcionarios cumplimentaron ayer al Ministro E. Méndez

El Ministerio de Tierras, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

El Ministerio de Tierras, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

El Ministerio de Tierras, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

El Ministerio de Tierras, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

El Ministerio de Tierras, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

El Ministerio de Tierras, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

El Ministerio de Tierras, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

El Ministerio de Tierras, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

El Ministerio de Tierras, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

El Ministerio de Tierras, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

El Ministerio de Tierras, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

El Ministerio de Tierras, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

El Ministerio de Tierras, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

El Ministerio de Tierras, señor Enrique Méndez Carrasco, recibió ayer el saludo de numerosos funcionarios y amigos, con motivo de haber cumplido un año frente a la vicepresidencia de la Caja de Empleados Particulares. Como se sabe, el Ministro, señor Méndez, a expresa petición de S. E. conserva en propiedad el cargo de vicepresidente de la Caja de Empleados Particulares.

# POSTERGADO BAILE PRO FONDOS VIAJE ESTUDIO

Debido a dificultades de último momento, ha sido postergado para el sábado de la semana venidera el baile que para hoy había organizado el 3.º año del Instituto Superior de Comercio, en la Compañía Cubana, destinado a reunir fondos para un viaje de estudios.

Debido a dificultades de último momento, ha sido postergado para el sábado de la semana venidera el baile que para hoy había organizado el 3.º año del Instituto Superior de Comercio, en la Compañía Cubana, destinado a reunir fondos para un viaje de estudios.

Debido a dificultades de último momento, ha sido postergado para el sábado de la semana venidera el baile que para hoy había organizado el 3.º año del Instituto Superior de Comercio, en la Compañía Cubana, destinado a reunir fondos para un viaje de estudios.

Debido a dificultades de último momento, ha sido postergado para el sábado de la semana venidera el baile que para hoy había organizado el 3.º año del Instituto Superior de Comercio, en la Compañía Cubana, destinado a reunir fondos para un viaje de estudios.

Debido a dificultades de último momento, ha sido postergado para el sábado de la semana venidera el baile que para hoy había organizado el 3.º año del Instituto Superior de Comercio, en la Compañía Cubana, destinado a reunir fondos para un viaje de estudios.

Debido a dificultades de último momento, ha sido postergado para el sábado de la semana venidera el baile que para hoy había organizado el 3.º año del Instituto Superior de Comercio, en la Compañía Cubana, destinado a reunir fondos para un viaje de estudios.

Debido a dificultades de último momento, ha sido postergado para el sábado de la semana venidera el baile que para hoy había organizado el 3.º año del Instituto Superior de Comercio, en la Compañía Cubana, destinado a reunir fondos para un viaje de estudios.

Debido a dificultades de último momento, ha sido postergado para el sábado de la semana venidera el baile que para hoy había organizado el 3.º año del Instituto Superior de Comercio, en la Compañía Cubana, destinado a reunir fondos para un viaje de estudios.

Debido a dificultades de último momento, ha sido postergado para el sábado de la semana venidera el baile que para hoy había organizado el 3.º año del Instituto Superior de Comercio, en la Compañía Cubana, destinado a reunir fondos para un viaje de estudios.

Debido a dificultades de último momento, ha sido postergado para el sábado de la semana venidera el baile que para hoy había organizado el 3.º año del Instituto Superior de Comercio, en la Compañía Cubana, destinado a reunir fondos para un viaje de estudios.

Debido a dificultades de último momento, ha sido postergado para el sábado de la semana venidera el baile que para hoy había organizado el 3.º año del Instituto Superior de Comercio, en la Compañía Cubana, destinado a reunir fondos para un viaje de estudios.

Debido a dificultades de último momento, ha sido postergado para el sábado de la semana venidera el baile que para hoy había organizado el 3.º año del Instituto Superior de Comercio, en la Compañía Cubana, destinado a reunir fondos para un viaje de estudios.

Debido a dificultades de último momento, ha sido postergado para el sábado de la semana venidera el baile que para hoy había organizado el 3.º año del Instituto Superior de Comercio, en la Compañía Cubana, destinado a reunir fondos para un viaje de estudios.

Debido a dificultades de último momento, ha sido postergado para el sábado de la semana venidera el baile que para hoy había organizado el 3.º año del Instituto Superior de Comercio, en la Compañía Cubana, destinado a reunir fondos para un viaje de estudios.

# El Círculo Valdiviano agradece a LA NACION

El Círculo Valdiviano de Santiago nos ha remitido una nota, en la cual agradece a nuestro diario la cooperación prestada durante las festividades celebradas recientemente, con motivo del 13.º aniversario de la fundación de la ciudad. La comunicación es del siguiente tenor:

"Santiago, agosto 6 de 1957. Señor Director de LA NACION. - Presente. Distinguido señor Director del Círculo Valdiviano y la comisión organizadora de la 'Semana Valdiviana' en Santiago, saludamos atentamente a usted y por su intermedio al señor jefe de Redacción, reporteros y personal del diario, y cumplimos con el deber de agradecer muy sinceramente la valiosa cooperación prestada durante las festividades celebradas entre el 20 y 28 de julio próximo pasado, con motivo del 13.º aniversario del Círculo Valdiviano."

"Recien votos muy fervientes por la felicidad y éxito en sus labores y quedan como atempé a sus entera órdenes. - Fdo. Carlos Schmidt Roeder, presidente; Juan Ramón Arías Fajardo, secretario; y Sinaida del Sol, prosecretaria."

"Santiago, agosto 6 de 1957. Señor Director de LA NACION. - Presente. Distinguido señor Director del Círculo Valdiviano y la comisión organizadora de la 'Semana Valdiviana' en Santiago, saludamos atentamente a usted y por su intermedio al señor jefe de Redacción, reporteros y personal del diario, y cumplimos con el deber de agradecer muy sinceramente la valiosa cooperación prestada durante las festividades celebradas entre el 20 y 28 de julio próximo pasado, con motivo del 13.º aniversario del Círculo Valdiviano."

"Recien votos muy fervientes por la felicidad y éxito en sus labores y quedan como atempé a sus entera órdenes. - Fdo. Carlos Schmidt Roeder, presidente; Juan Ramón Arías Fajardo, secretario; y Sinaida del Sol, prosecretaria."

"Santiago, agosto 6 de 1957. Señor Director de LA NACION. - Presente. Distinguido señor Director del Círculo Valdiviano y la comisión organizadora de la 'Semana Valdiviana' en Santiago, saludamos atentamente a usted y por su intermedio al señor jefe de Redacción, reporteros y personal del diario, y cumplimos con el deber de agradecer muy sinceramente la valiosa cooperación prestada durante las festividades celebradas entre el 20 y 28 de julio próximo pasado, con motivo del 13.º aniversario del Círculo Valdiviano."

"Recien votos muy fervientes por la felicidad y éxito en sus labores y quedan como atempé a sus entera órdenes. - Fdo. Carlos Schmidt Roeder, presidente; Juan Ramón Arías Fajardo, secretario; y Sinaida del Sol, prosecretaria."

"Santiago, agosto 6 de 1957. Señor Director de LA NACION. - Presente. Distinguido señor Director del Círculo Valdiviano y la comisión organizadora de la 'Semana Valdiviana' en Santiago, saludamos atentamente a usted y por su intermedio al señor jefe de Redacción, reporteros y personal del diario, y cumplimos con el deber de agradecer muy sinceramente la valiosa cooperación prestada durante las festividades celebradas entre el 20 y 28 de julio próximo pasado, con motivo del 13.º aniversario del Círculo Valdiviano."

"Recien votos muy fervientes por la felicidad y éxito en sus labores y quedan como atempé a sus entera órdenes. - Fdo. Carlos Schmidt Roeder, presidente; Juan Ramón Arías Fajardo, secretario; y Sinaida del Sol, prosecretaria."

"Santiago, agosto 6 de 1957. Señor Director de LA NACION. - Presente. Distinguido señor Director del Círculo Valdiviano y la comisión organizadora de la 'Semana Valdiviana' en Santiago, saludamos atentamente a usted y por su intermedio al señor jefe de Redacción, reporteros y personal del diario, y cumplimos con el deber de agradecer muy sinceramente la valiosa cooperación prestada durante las festividades celebradas entre el 20 y 28 de julio próximo pasado, con motivo del 13.º aniversario del Círculo Valdiviano."

"Recien votos muy fervientes por la felicidad y éxito en sus labores y quedan como atempé a sus entera órdenes. - Fdo. Carlos Schmidt Roeder, presidente; Juan Ramón Arías Fajardo, secretario; y Sinaida del Sol, prosecretaria."

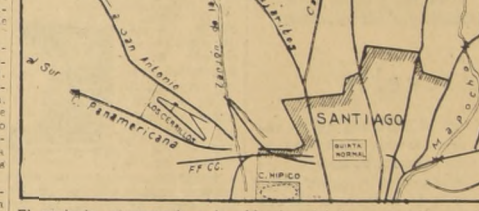
"Santiago, agosto 6 de 1957. Señor Director de LA NACION. - Presente. Distinguido señor Director del Círculo Valdiviano y la comisión organizadora de la 'Semana Valdiviana' en Santiago, saludamos atentamente a usted y por su intermedio al señor jefe de Redacción, reporteros y personal del diario, y cumplimos con el deber de agradecer muy sinceramente la valiosa cooperación prestada durante las festividades celebradas entre el 20 y 28 de julio próximo pasado, con motivo del 13.º aniversario del Círculo Valdiviano."

"Recien votos muy fervientes por la felicidad y éxito en sus labores y quedan como atempé a sus entera órdenes. - Fdo. Carlos Schmidt Roeder, presidente; Juan Ramón Arías Fajardo, secretario; y Sinaida del Sol, prosecretaria."

"Santiago, agosto 6 de 1957. Señor Director de LA NACION. - Presente. Distinguido señor Director del Círculo Valdiviano y la comisión organizadora de la 'Semana Valdiviana' en Santiago, saludamos atentamente a usted y por su intermedio al señor jefe de Redacción, reporteros y personal del diario, y cumplimos con el deber de agradecer muy sinceramente la valiosa cooperación prestada durante las festividades celebradas entre el 20 y 28 de julio próximo pasado, con motivo del 13.º aniversario del Círculo Valdiviano."

# Futuro aeropuerto internacional

El grabado corresponde a la ubicación del futuro Aeropuerto Internacional de Santiago, cuyo estudio fue realizado por la submisión encargada de este asunto del Seminario sobre Problemas del Gran Santiago. El señor Eduardo Ferrer, ingeniero del Departamento de Estudios de Aeropuertos de la Dirección de Planificación y Construcción de Obras Públicas, del Departamento de Extensión Cultural de la Universidad de Chile, las numerosas ventajas que reportará la construcción de esta obra de vital importancia para la aeronavegación internacional. Este aeropuerto tendrá, según el anteproyecto, dos pistas de 3.000 metros de largo por 45 metros de ancho, cada una, y su construcción tendrá un costo aproximado de 4 mil 400 millones de pesos. La obra se puede, además, realizar por etapas, es decir, la construcción de una pista con todos sus elementos necesarios, para después seguir con la otra pista, de acuerdo a las necesidades del país. Este aeropuerto quedará a 12 kilómetros de distancia de Los Cerrillos, 18 de El Bosque y a 20 de Colina. Las dos pistas quedarán ubicadas en el valle de Puduhuel, a 7 kilómetros al oeste de Renca. Los acuerdos definitivos de esta obra serán entregados por la comisión respectiva del Seminario de Santiago, a las autoridades correspondientes encargadas de solucionar estos problemas.



El grabado corresponde a la ubicación del futuro Aeropuerto Internacional de Santiago



Santiago de Chile, sábado 10 de agosto de 1957

Día Nacional del Ecuador

HOY 10 de agosto, la hermana República del Ecuador conmemora el primer grito de independencia lanzado por un grupo de patriotas quiteños en 1809. La gesta que vino después fue brillante, aunque llena de vicisitudes para la nueva nacionalidad pujante que así llamaba a las puertas de la Historia. La independencia de hecho vino a consumarse sólo 13 años más tarde.

Desde sus albores como nación independiente, el Ecuador, que lleva por nombre la signación geográfica más notable de la tierra, ha mantenido con Chile las más cordiales vinculaciones de simpatía y afecto, sentimientos éstos que en nuestra patria han repercutido profundamente.

Nacidas a la vida independiente ambas Repúblicas, Ecuador y Chile, gracias al estímulo de ideales comunes de democracia y de libertad, el presente las encuentra unidas como siempre dentro de las labores de la paz y el progreso.

Realiza este año la gloriosa efemérides ecuatoriana la presencia en Chile del Ministro de Economía de la patria hermana, señor don Federico Intriago, quien, a su llegada a Santiago, ha hecho competentes declaraciones sobre asuntos de interés público americano.

Ha expresado el ilustre visitante, con respecto de la intervención que puede corresponderle a los Estados Unidos en la creación del Banco Interamericano: "Que USA debe llegar a la conclusión de que América Latina tiene el deber de resolver sus problemas, para cuyo efecto necesita de un mecanismo como sería la creación del Banco en proyecto".

Como se sabe, la iniciativa que tiende a crear un Banco de carácter interamericano destinado a integrar nuestra economía continental, abriendo nuevos campos al trabajo y a la industria, es de origen chileno, y ha sido sostenida en varias reuniones internacionales por intermedio de nuestros representantes.

Las palabras del Ministro de Economía de Ecuador reflejan, en consecuencia, una importante adhesión a un proyecto largamente acariciado por nuestro Gobierno, que es el promover por todos los medios posibles el incremento de la economía continental, creando nuevos recursos para su debido desarrollo.

"Ecuador estima —agregó el Ministro— que se hace necesario, por otra parte, una integración económica general en este hemisferio. Creemos indudablemente que este esfuerzo, rompiendo todo un pasado, puede comenzar con algunos países, lo serviría a guisa de "pivot" para expandirlo enseguida —con mejores experiencias— al resto de América."

Los conceptos emitidos por el señor Intriago expresan el alto espíritu americanista que anima al Gobierno de su patria, hecho que en la historia ha sido observado con rigurosa generosidad por el país hermano. Ponon de relieve, igualmente, la sincera amistad que en la tierra cuna del gran Montalvo se siente por Chile.

Estas circunstancias, unidas a las que se pueden extraer del acervo histórico, consolidan cada vez más los lazos de amistad que unen a los dos países. Es, pues, con una particular complacencia que saludamos al Ecuador en este nuevo aniversario de su nacimiento a la vida de las naciones libres, y hacemos llegar la expresión de esos arraigados sentimientos populares al distinguido representante diplomático de la nación hermana, Excmo. señor Fidel López Arteta, y a sus colaboradores en la misión que tan dignamente preside.

Nuevas Escuelas

CHO nuevas escuelas han sido entregadas recientemente en la ciudad de San Fernando por la Sociedad Constructora de Establecimientos Educativos. Este hecho viene a ratificar la probada solicitud con que el Gobierno ha afrontado las necesidades educativas y sus proyecciones en la formación de una comunidad culta y laboriosa. Los nuevos planteles se suman a los 94 que se han construido durante el lapso señalado por el último año.

Es preciso recordar, al respecto, el eficaz rendimiento que ha tenido para la enseñanza, tanto media como primaria, la ley N.º 11.766, que creó los fondos destinados a la construcción y dotación de establecimientos educacionales. Estos fondos alcanzaron, según estudio realizado por la Superintendencia de Educación Pública, a la suma de \$ 1.421.675.546, durante el año recién pasado. Esta suma, a la que es preciso agregar el saldo favorable que existía al 31 de diciembre de 1955, permitió al Gobierno proseguir sus esfuerzos en este aspecto de su política educacional, base sólida de los principios democráticos de la nación.

De este modo, durante el año fue posible construir por la suma equivalente de 1.347 millones de pesos, poco más o menos. De este monto de inversiones, la Sociedad Constructora de Establecimientos Educativos percibió más de 426 millones de pesos.

Estas cifras hablan por sí solas y ahorran todo comentario. Reflejan el propósito irreductible de un Gobierno que tiene la conciencia exacta de que la educación es el medio más seguro y eficaz de promo-

De TEOFILO CID

La muerte del cómico

LOS monjes del convento de Santa María de la Trapa y los de otras órdenes más o menos contemplativas repiten cada día, en cada ocasión que se encuentran unos a otros, "tendremos que morir, hermano". El latín presta a la frase una entonación resonante de ultratumba, porque el latín, también él, es lengua muerta "que debió morir". A pesar de que la idea de la muerte, en contra de lo que podría suponerse frivolamente, en lugar de robarle brillo a la vida, se lo añade, por razones que sería superfluo abusar, no considero recomendable la piadosa salutación de los místicos hermanos monjes.

Aún más, cuando esta frase se repite en forma mecánica, le ocurre como a todo lo que tiene origen en el automatismo: no contribuye a edificar en la moral.

Però que la muerte nos persigue es algo que, a pesar de todo, no podemos desterrar de la mente, bien que ésta vea, como una abeja socrática, por entre las flores del jardín de la ciencia y el placer, desde la escena famosa del Génesis, han marchado juntas, como imbutadas ambas del mismo afán de eternidad, afán que a los dioses y al propio Jehová disgustan cuando reposa en el orgullo puramente humano.

De todas las salidas que tiene el hombre para escapar de la coacción natural en que se halla, rodeado de miserias, problemas y pequeños dramas, es la más amplia y deliciosa. Cuando reímos estamos desatando desde el interior del alma una actividad emocional que de otra manera pudo derramarse en lágrimas. Eso de reír llorando no es una vana frase que pudiera adjudicarse nada más que al célebre "pagliacci" de la "comedia dell'arte". Reímos en rea-

lidad porque algo en nosotros estuvo a punto de trizarse en llanto. Reímos porque la vida es un tanto ridícula y porque el engrimeño grave es acaso de todas las actitudes la menos conveniente.

El humor del humor, el que nos hace reír, pone un índice acusador sobre una de las tradiciones de la vida, y al señalarlo desata en nosotros una actividad individual discrepante. El motivo de risa más simple, la caída del serio señor de chistera y frac por ejemplo, está fundado en el hecho de que se ha suprimido en parte la compasión natural por la caída del pobre caballero y nos hemos transformado en espectadores.

El sentido del humor es estético, porque tiene una raíz contemplativa. De ahí que tenga tan profundas vinculaciones con la poesía. Esta, en último término, es también una forma de humor.

La pareja formada por el fiasco Laurel y el gordo Hardy ha quedado destruida. Ya jamás iremos con sus gracias, que más de algunos consideraron chabacanas. Esto me parece injusto. La pareja formada por estos cómicos no tuvo, sin duda alguna, la profundidad sentimental de un Chaplin, ni la intelectual de los Hermanos Marx, pero en cambio hicieron reír en la forma, acaso más inocente. Gran parte de mi adolescencia está llena por los gestos de estos cómicos, figuras realmente destacadas de la intrascendencia.

Los personajes que encarnaban eran siempre los mismos. Jamás se adaptaron a un argumento determinado. Ya sabemos lo que era el enteco Laurel, con su rostro compungido, siempre castigado por el exigente y craso compañero. Sin embargo, está claro, el enteco Laurel ataraba toda la astucia de la pareja. En ocasiones inventaba actos mágicos que al gordo le daban de espanto y que lo hacían enfurecerse. Cuando quería repetirlos fallaba el imponderable de que era dueño ex-

clusivamente su flaco compañero. ¿Recuerdan ustedes cuando Laurel encendía, sin contacto con alambre alguno, la ampolla en los labios?

El gordo, en cambio, compensaba esta falta de habilidad con un gran sentido de dignidad interior. Jamás permitió que Laurel se le adelantara al entrar a una puerta... Por otra parte, recordemos la gran finura con que el gordo Hardy le golpeaba en el hombro al distraído compañero y con una sonrisa le pedía, o más bien le exigía, la prelación en el pas-

Dignidad y comicidad van juntas. En la dignidad del pinguino —que ya el ojo de Anatole Francia examinó con profunda psicología áfrica que ya lleva ápice de nuestra propia comedia humana. El gordo Hardy, sacando partido de su opulencia, interpretaba esa dignidad siempre en riesgo de desquiciarse. La alternativa en que queda el espectador entre el gesto que se contrae distorsionando ante una realidad amenazante e imprevisita da lugar a la carcajada.

Recuerdo muchas películas de la inmortal pareja. Las de largo metraje, a pesar de los gastos de recursos imaginativos, no son las mejores, a mi juicio. Prefiero "Oliverio VIII", por ejemplo, film en el que el gordo Hardy contrae matrimonio con una viuda áfrica que ya lleva una cuenta to siete maridos asesinados a sangre fría. Las aventuras a que da lugar el matrimonio con esta viuda negra, entre mágicas y risueñas, hicieron reír a toda una generación.

Desaparecidos de la pantalla hace tiempo, sus nombres forman un bello lugar geométrico al que irán confluyendo en forma metódica los recuerdos de las alegres tardes de domingo pasadas en el matín, en los años gloriosos en que bastaba tocar el bolsillo paterno para que el mundo fantástico se abriese ante nuestros ojos maravillados.

T. C.

De ANDRE MALACROIX

Prosperidad en Alemania Occidental

SE HABLA mucho en todos los países de Europa de la prosperidad de la hacienda en la Alemania del Oeste; pero la generalidad de los que se ocupan del tema no conocen ni el alcance ni el modo de cómo se ha forjado esta prosperidad. Vamos a tratar de ello, aunque sea someramente, porque el tema reviste su interés.

Comencemos diciendo que por primera vez desde la creación de la Bank Deutscher Laender (Banco Central alemán), las reservas de oro del instituto de emisión de la República Federal han excedido de 8 mil millones de marcos —un poco más de 650 mil millones de francos franceses— a mediados del mes de mayo próximo pasado. Si se añaden las reservas de divisas, las disponibilidades monetarias totales de Alemania Occidental se elevan a cerca de cinco mil millones de dólares, moneda corriente, es decir, cinco veces más que Francia.

En el momento en que la Administración francesa busca divisas del antiguo Reich, se convierte éste en el mayor acreedor europeo, justificando así que se le denomine la Norteamérica de Europa, y la penuria de dólares que se ha perenne del delegado noruego quedó sin efecto. Sin embargo, las dificultades persisten; el Consejo de la Unión Europea de Pagos se preocupa de buscarles solución satisfactoria, y, al efecto, celebró ya alguna reunión privada, al margen de las habituales sesiones de los gobernadores de los Bancos Centrales Europeos. Pero está la que fuere la solución que se encuentre, Francia tan apurada en su economía, y su situación monetaria era mucho mejor que ahora.

Considerada en su conjunto, esta cuestión debería ser objeto de arreglos armónicos y satisfactorios entre las partes interesadas. Tal es, al menos, la opinión de los peritos y observadores más sensatos. Se ha meditado sobre la conveniencia de un préstamo alemán a Francia, de cien millones de dólares, realizado por intermedio de la Unión Europea de Pagos. Otros países podrían beneficiarse también de esta operación. Pero sea el que fuere, en definitiva, el procedimiento que se adopte, lo más urgente y saludable es que Europa dé un ejemplo de solidaridad antes de que algunos de los países que la integran vuelvan sus ojos hacia Norteamérica y pongan en ella sus esperanzas.

En esta perspectiva, lo cierto es que una cooperación de la Alemania del Oeste con diversos Estados miembros de la Unión Europea de Pagos, facilitaría de manera considerable las negociaciones entre París y Washington. Si la penuria de marcos tiene origen en una ayuda alemana de carácter particular, como antes lo ha hecho Krushchev, que las potencias occidentales están tratando de convertir a Alemania Occidental en una base de guerra, con lo que se crea una situación de gravedad extrema. Sostuvo que los occidentales desean utilizar al pueblo alemán como carne de cañón para conquistar al mundo. Manifestó luego Nikita que hay que tener en cuenta el poder destructivo de la guerra moderna, que llevaría la destrucción total de las zonas densamente pobladas, y sin más ni más previene a los estadistas de Gran Bretaña, Francia y Estados Unidos que, en caso de iniciarse hostilidades, sus territorios quedarían dentro del radio de acción de las armas atómicas y de hidrógeno. "Las armas nucleares —dijo— sombríanmente el jefe ruso pueden transformar regiones florecientes y densamente pobladas en campos devastados". Todo, en suma, argumentos en favor del desarme, o sea, de un desarme que sea satisfactorio para los rusos exclusivamente.

El jueves de CONFERENCIA la semana próxima se reunirá en Buenos Aires la Conferencia Económica Interamericana, cuya realización fue acordada en marzo de 1949 por las 21 Repúblicas de

La renovación hubiera podido aplazarse con este motivo; pero ciertos países deseaban contemporizar con la República alemana. Y después de unos cambios de impresiones, la posición del delegado noruego quedó sin efecto. Sin embargo, las dificultades persisten; el Consejo de la Unión Europea de Pagos se preocupa de buscarles solución satisfactoria, y, al efecto, celebró ya alguna reunión privada, al margen de las habituales sesiones de los gobernadores de los Bancos Centrales Europeos. Pero está la que fuere la solución que se encuentre, Francia tan apurada en su economía, y su situación monetaria era mucho mejor que ahora.

Considerada en su conjunto, esta cuestión debería ser objeto de arreglos armónicos y satisfactorios entre las partes interesadas. Tal es, al menos, la opinión de los peritos y observadores más sensatos. Se ha meditado sobre la conveniencia de un préstamo alemán a Francia, de cien millones de dólares, realizado por intermedio de la Unión Europea de Pagos. Otros países podrían beneficiarse también de esta operación. Pero sea el que fuere, en definitiva, el procedimiento que se adopte, lo más urgente y saludable es que Europa dé un ejemplo de solidaridad antes de que algunos de los países que la integran vuelvan sus ojos hacia Norteamérica y pongan en ella sus esperanzas.

En esta perspectiva, lo cierto es que una cooperación de la Alemania del Oeste con diversos Estados miembros de la Unión Europea de Pagos, facilitaría de manera considerable las negociaciones entre París y Washington. Si la penuria de marcos tiene origen en una ayuda alemana de carácter particular, como antes lo ha hecho Krushchev, que las potencias occidentales están tratando de convertir a Alemania Occidental en una base de guerra, con lo que se crea una situación de gravedad extrema. Sostuvo que los occidentales desean utilizar al pueblo alemán como carne de cañón para conquistar al mundo. Manifestó luego Nikita que hay que tener en cuenta el poder destructivo de la guerra moderna, que llevaría la destrucción total de las zonas densamente pobladas, y sin más ni más previene a los estadistas de Gran Bretaña, Francia y Estados Unidos que, en caso de iniciarse hostilidades, sus territorios quedarían dentro del radio de acción de las armas atómicas y de hidrógeno. "Las armas nucleares —dijo— sombríanmente el jefe ruso pueden transformar regiones florecientes y densamente pobladas en campos devastados". Todo, en suma, argumentos en favor del desarme, o sea, de un desarme que sea satisfactorio para los rusos exclusivamente.

El jueves de CONFERENCIA la semana próxima se reunirá en Buenos Aires la Conferencia Económica Interamericana, cuya realización fue acordada en marzo de 1949 por las 21 Repúblicas de

PANORAMA

REVISTA CALICANTO

Con alborozo ha recibido el público ilustrado de Santiago el primer número de la revista de arte "Calicanto", que dirige el escritor Luis Drognet Alfaro, y administra el gerente de Prensa Latinoamericana, Federico Godoy Guardia. Es una aparición digna de encomio.

La presentación es sencilla y agradable, con tipografía clara, abundancia de fotografías y reproducciones plásticas. Doce páginas en papel satinado o corríente, tamaño taboide, albergan las noticias más importantes sobre literatura plástica, teatro y música. Queda, además, espacio suficiente para el ensayo y la crítica breve.

Sólo con el propósito de destacar este primer número, consignamos el valor del artículo sobre las condiciones poéticas de Manuel Rojas, conocido especialmente por sus cuentos y novelas; el artículo del poeta Drognet acerca de la poesía de Rosamel del Valle; la encuesta sobre la Bienal de Sao Paulo, que contiene las opiniones de los pintores Gregorio de la Fuente; Camilo Mori y Ricardo Bindis; el artículo sobre pintura italiana, de Camilla Laureani de Borghesi; la sinopsis teatral de Marco Aurelio González, y la síntesis sobre la labor del Coro de la Universidad de Chile, de Gregorio Cruz. Otras noticias y entrevistas cortas completan el fondo informativo de "Calicanto".

Creemos que la publicación de esta revista, que "nace para dar expresión viva a las inquietudes creadoras de nuestros escritores y nuestros artistas", caerá en terreno bien abonado y permanecerá con regularidad en el ambiente cultural chileno. La revista, como se afirma en sus breves palabras iniciales, incorporará en sus páginas el talento de las generaciones jóvenes y la revisión crítica de los valores clásicos, nacionales y extranjeros, al margen de todo dogmatismo.

Por otro lado, se declara con énfasis que guiará su labor un régimen de amplia libertad, palabras que cobran ahora un alto valor, sobre todo si se estima que la mayoría de las publicaciones chilenas, de vida efímera, han sido infelizmente dogmáticas, individualistas, al servicio de intereses minúsculos y como medios de sutil propaganda de escritores y artistas frustrados.

Una publicación, para que se mantenga en el ánimo del público intelectual y se haga carne en el espíritu del lector anónimo, debe estar limpia de insultos, de propaganda falaz, de resentimientos personales. La obra de arte, en sus diversos planos, debe exponerse con claridad filosófica, dando a cada uno un valor justo en la apreciación, sin recortar el elogio, cuando es merecido, ni escondiendo la crítica cuando es justa. "Calicanto", en su primer número, aparece con un signo de independencia y rectitud, que deberá conservar a lo largo de su vida, que deseamos se prolongue.

LA PREGUNTA

La hoja vespertina de "El Chataco Mate" propone, con alborozo que se establezca "el origen de algunas fortunas". ¿No teme que puede aclararse el origen de la propiedad de ese dinero obtenido en tan funebres como sospechosas circunstancias?

sería interesante poder vaticinar lo que se oculta detrás de la nueva andanada de amenazas dirigidas contra Occidente por Nikita Krushchev, secretario general del Partido Comunista de la URSS. Las actitudes de Nikita, inexplicables las más de las veces, parecen buscar con frecuencia el efecto psicológico de crear el levantar el fantasma del terror puede alcanzar los fines que persigue. Pero en otros casos, más frecuentes aún, se ha logrado establecer que su fraseología deriva simplemente de copiosas libaciones de vodka, a las que no parece ser particularmente rehacio el rubicundo hombre del Kremlin. El Parlamento de Alemania Oriental ha sido en esta oportunidad el teatro de sus arranques de oratoria amenazante. Tema favorito suyo ha sido en los tiempos recientes la actitud de las potencias occidentales en lo tocante al rearme de Alemania Occidental. Esto, que en el fondo no es otra cosa que el reflejo de una política defensiva de Occidente y base de la futura unificación de Alemania, constituye para los comunistas una constante pesadilla. Olvidan los soviéticos sus incantesivos de amor a la humanidad, de ansias de paz, y luego decla-

ran, como anteayer lo ha hecho Krushchev, que las potencias occidentales están tratando de convertir a Alemania Occidental en una base de guerra, con lo que se crea una situación de gravedad extrema. Sostuvo que los occidentales desean utilizar al pueblo alemán como carne de cañón para conquistar al mundo. Manifestó luego Nikita que hay que tener en cuenta el poder destructivo de la guerra moderna, que llevaría la destrucción total de las zonas densamente pobladas, y sin más ni más previene a los estadistas de Gran Bretaña, Francia y Estados Unidos que, en caso de iniciarse hostilidades, sus territorios quedarían dentro del radio de acción de las armas atómicas y de hidrógeno. "Las armas nucleares —dijo— sombríanmente el jefe ruso pueden transformar regiones florecientes y densamente pobladas en campos devastados". Todo, en suma, argumentos en favor del desarme, o sea, de un desarme que sea satisfactorio para los rusos exclusivamente.

El jueves de CONFERENCIA la semana próxima se reunirá en Buenos Aires la Conferencia Económica Interamericana, cuya realización fue acordada en marzo de 1949 por las 21 Repúblicas de

Notas del Día

BELLAQUERIAS

Otra vez se han robado do el timbre de la puerta de calle. Es la octava o décima vez que lo hacen. No es que se eleven el timbre completo, la campanilla eléctrica con su transformador, los alambres, los tornillos, los clavos. Lo que se roban es el botoncito que hace presión en los alambres para que el timbre suene. Al principio este botoncito era de material plástico, brillante y pulido. Ahora es apenas un pedacito de madera, labrado a chapulmas, del resto de un palo de escoba. Lo fabricado con habilidad el mozo de la casa, después que se habían robado varios de estos aparatos que desprendidos de donde están para servir de algo, los no sirven para nada.

¿Para qué, pues, hay seres que se llaman civilizados, y se llevan estas pequeñas cosas sólo por hacer mal? ¿A quién podrá servirle este pedacito de madera, poco más grande que el grano que a algunos les pegan en la nariz? ¿Lo irán a vender, se lo van a comer, van a guardarlo en una colección de objetos históricos? Es que no basta andar con zapatos para ser civilizado, es decir, para no ser un cafre o un troglodita.

El bellaco que se ha llevado por décima vez el timbre de la puerta de mi casa, es el representante genuino de eso que se llama en letra gordita "mundo nuevo". Es de la misma calaña de aquel que, a vuelta de la esquina, rompió varios arbolitos de sola pasada. Era uno arbolito recién colocado, después de muchos afanes, por la Municipalidad respectiva. Los animales con zapatos quebraron sels. ¿Por qué tanto arbolito? Y zas, con ellos, a tierra. ¿Por qué han sido quebrados a la misma altura, a la altura donde algunos suelen llevar el corazón. Lo que quisiera decir que estos asesinos de árboles no han sido niños de la escuela, sino unos grandotes forzados y mal olientes.

A la clase de robadores de pelotillas de timbre pertenecen también aquellos que gozan infameamente rompiendo a cuchilladas los asientos nuevos de los buses y de los buses apenas salen a las calles. No se emprenden contra los vehículos viejos y destaralados. Gusta a esta gente acuchillar las tripas de los vehículos nuevos y flamantes. ¿Qué ganan con ello? Deseo el más animal de los gustos, y nada más; hacer una bellaquería, producir un mal por el gusto de producirlo, por deleite rastroso, por fuerza ancestral instintiva.

Lo triste es que este deleite de la bellaquería está haciendo tan general como la epidemia de gripes. Ya no hay quien no cometa su pequeña o su gran bellaquería. Todo lo que en los diarios aparece de noticioso se refiere a bellaquerías que alcanzan el grado de eminencias. Un bellaco por aquí, otro bellaco más allá. Al fin y al cabo, el más artista de estas bellaquerías es el más perdonable es el ruñán que se ha robado el botoncito de palo de la puerta de mi casa. Los otros son para más larga y peliaguda historia. Los hay desde los que pintan sus nombres en las paredes con alquitrán y yeso, hasta los que publican manifestos que no manifiestan nada. Cada uno va cometiendo su bellaquería, como por gracia, para aparecer como "hombrecito".

Va a llegar el día en que el que no es un bellaco es un tonto.— B.

Cartas al Director

"¿Quiésera tener un director que escriba por el público?"

Mal estado de micros

Señor Director: Parece inverosímil que en la capital de Chile se encuentren en servicio algunos micros del recorrido Los Leones, que estado y presentación destaralada con una vergüenza y un estado contra la salud y la vida de los desamparados pasajeros por necesidad deben recurrir a ellos todos los días. En efecto, a la mayoría le falta por lo menos un vidrio, o en vez de éstos tienen ventanillas cubiertas por simples tablas, que dan al vehículo un aspecto antihigiénico y de miseria, como si corriese por las calles de una aldea. Además, la mayoría, si no todos, tienen en mal estado la puerta de bajada, lo que no permite cerrarla. Como se comprende, esta deficiencia y la falta de vidrios permiten que el aire frío de estos días invernales penetre con fuerza y sea el tormento de los desamparados pasajeros, quienes, con paciencia musulmana, tienen que pagar tarifa alzada en un 50 por ciento. Este desprecio por los micros de parte de los inspectores del tránsito o del organismo encargado de fiscalizar los vehículos de locomoción colectiva, demostrando que hay una burocracia inerte y que los funcionarios no cumplen con su deber y no definen un Departamento de Higiene Ambiental que defienda la salud de la vida de los pasajeros, que están expuestos a contraer una gripe o una bronconeumonía.

En condiciones similares a los micros Los Leones están algunos que corren por Pedro de Valdivia.— Juan Hernández A. Avenida Suecia 1133, Santiago.

VENTA DE POBLACIONES

Señor Director: Por intermedio de ésta me dirijo a Ud. respetuosamente, para solicitarle, si lo tiene a bien, dar publicidad a esta modesta carta. Es bastante emocionante la labor que están haciendo la Corporación de la Vivienda y el Seguro Social, al construir casas para la venta al público, la primera, y la segunda, a sus asegurados. Por otra parte, no es justo que la Caja de Previsión de los Carabineros de Chile no les venda las poblaciones a sus ocupantes. Yo no sé hasta dónde se ha extendido la falta de sensibilidad de quienes tienen el deber de tomar estas medidas. La Caja, que hace más de 20 años, en algunas poblaciones que está recibiendo arriendo, ha vendido una y otra vez los gastos de construcción del edificio y del terreno, pero siempre sigue arrendando a quienes han contribuido y están contribuyendo con sus imposiciones a la Caja, vale decir, que con lo que cada funcionario contribuye a la Caja se compran habitaciones pa-

ra arrendárselas a ellos mismos. La Caja se queja de que no tiene fondos y por eso no vende las poblaciones. Fondos muchos, y no tienen que buscarlos en otros organismos administrativos; ellas saben muy bien que no faltarán fondos. La Caja; lo que pasa es que los otros carabineros no quieren pagar el tope, como se dice. Nosotros los carabineros de Chile deseamos que las medidas intervengan en esta situación, que tanto dolor causa al pobre funcionario que tiene la culpa por el fin cumplido de las leyes y rinde su vida para proteger la de su jefe. Quiera Dios que el celestino señor Presidente de la República intervenga y obligue a la Caja a vender las explotadas poblaciones que ha vendido a sus ocupantes. Los arriendos de la Caja están cobrando una y otra vez los gastos de construcción del edificio y del terreno, pero siempre sigue arrendando a quienes han contribuido y están contribuyendo con sus imposiciones a la Caja, vale decir, que con lo que cada funcionario contribuye a la Caja se compran habitaciones pa-

dad de los citados barcos, que representan la mitad de la fuerza naval submarina de Polonia. Se trata de determinar si los submarinos entrarán a puerto para reabastecerse de combustible o someterse a reparaciones de emergencia. El Almirantazgo ha manifestado que, de ser así, se otorgarán todas las facilidades acostumbradas a los barcos extranjeros visitantes. Como parece inconcebible que haya submarinos de otra nación realizando maniobras en las cercanías de una importante base naval, ha llegado a presumirse que los submarinos polacos estarían aguardando el instante propicio para solicitar asilo en aguas británicas.

EL RESPETO A NALES NORMAS UNA SOBERANA

Las tradiciones navales normas uniendo la acción a la palabra, aplicó una sonora protesta del pueblo del respeto del pueblo inglés hacia sus reyes fueron quebrantadas hace pocos días por un noble de 33 años, Lord Altrincham, que se refirió con cierta mordacidad a las alocu-



### Juventud Conservadora auspiciará candidatura presidencial de Coloma

En amplia reunión, a la que asistieron delegados de las provincias de la Junta Nacional de Juventud Conservadora, acordó anoche proclamar la candidatura presidencial del senador don Juan Antonio Coloma, con el voto aprobado.

### EN ACUERDO LAS RECLAMACIONES DEL 1er. DISTRITO Y LA CISTERNA

Estaría aclarada situación de Gruss Mayers en el Tribunal Calificador Provincial

Abierta la audiencia, minutos después de las 15 horas, nadie se presentó a alegar las cinco reclamaciones deducidas en el Primer Distrito, con motivo de la elección extraordinaria del 21 de julio.

### COMITE DEL PAL RECIBIO CARTA DE DEMOCRATICOS

El Comité Recuperacionista del PAL, conoció ayer de una comunicación del Partido Democrático, en la que se le sugiere entrar en conversaciones con vista a una negociación Presidencial amplia de la República.

### Declinan invitación senador Raúl Marín y diputado J. Errázuriz

El senador Raúl Marín y el diputado Jorge Errázuriz, ambos liberales, formularon ayer la siguiente declaración: "Fuios gentilmente invitados por el Presidente de la República para acompañarlo en su visita al Paraguay, en nuestra calidad de representantes de las Comisiones de Relaciones Exteriores del Senado y de la Cámara de Diputados.

### Se expropiarán los terrenos para la fundición de Papudo

La Empresa Nacional de Fundiciones, ENAF, en su sesión de Directorio de ayer, acordó por unanimidad rechazar el precio y condiciones definitivas hechas por los terrenos de su propiedad en Papudo, necesarios para la nueva fundición de minerales de cobre de la zona central, por el señor Fernando Irarrázaval P.

### EL PERU CONTARA EN BREVE CON PODEROSA ESTACION TELEVISORA

Radio América, de Lima, saldrá al aire en noviembre, con un transmisor RCA de 10 kilowatts de potencia

### EL INSTITUTE NACIONAL CUMPLE HOY 144 AÑOS DE FRUCTIFERA EXISTENCIA

Iniciativa para la construcción del nuevo local

Declaraciones del Rector del Plantel Antonio Oyarzún

El Instituto Nacional cumple hoy 144 años de vida al servicio siempre creciente de la educación nacional. Es el primer establecimiento de enseñanza fundado en Chile, el 12 de agosto de 1813, cuyos propósitos fueron: Manuel de Salas, Camilo Henríquez, Juan Egaña y José Manuel Infante.

Para conmemorar este aniversario, la dirección del colegio ha preparado un variado y selecto programa de actos, que se iniciará hoy, a las 8.15 horas, con una sesión solemne de los Consejos de Cursos, presidida por el profesor de la asignatura de Historia, don Antonio Oyarzún.

A las 9 horas, se efectuará el izamiento de las banderas de la Patria Vieja y Patria Nueva, a los acordes del Himno Nacional que interpretará una banda militar.

ACTO ACADÉMICO. — De 10 a 11.30 horas se efectuará en el Salón de Honor de la Universidad de Chile un Acto Académico, con el siguiente programa: 1) Himno del Instituto Nacional, por el coro del colegio.

2) Discurso, en nombre de la dirección, leído por el vicerrector, don Clemente Canales.

3) Coro.

4) Entrega del premio "Manuel de Aguilera" por el rector, don Antonio Oyarzún, al señor Rafael Cordósch, el mejor alumno egresado en 1956.

5) Coro.

6) Entrega del premio donado por la familia Silva Pizarro, a don Marco A. Díaz Poblete (6.º E), por su ensayo sobre el Instituto Nacional.

7) Discurso del presidente del Gobierno Estudiantil, señor Hernán Pérez, en nombre de los alumnos.

8) Coro.

9) Discurso del ex alumno don Huberto Salgado Gallardo, en representación del Centro de Ex-Alumnos.

10) Coro mixto, integrado por el conjunto del Liceo N.º 3 de Niñas y del Instituto Nacional.

PROGRAMA DE CELEBRACION. Durante el día se desarrollarán las siguientes actos y reuniones: 10 a 11.30 horas: función de cine en el Teatro Windsor, ofrecida por la Asociación de Padres y Apoderados, a los alumnos de la Escuela Anexa y al ciclo de humanidades.

11.30 a 12.30 horas: visita de ex alumnos al colegio y competencia interna de básquetbol.

13 horas: almuerzo íntimo del profesorado del colegio y ex profesores que deseen adherir al organismo por el Centro Pedagógico y Sociedad de Bienestar del Instituto Nacional.

18 horas: audición de homenaje al Instituto Nacional, en la Radio Cooperativa Vitónica, preparada por el Departamento de Prensa y Propaganda del Gobierno Estudiantil.

EL NUEVO LOCAL. — La Comisión de Educación, Excmo. señor Carlos Ibáñez del Campo, realizó cuanto antes la rectificación del trazado de la calle Alonso Ovalle, entre Arturo Prat y San Diego, a fin de darle una ampliación de 4.000 a 5.000 metros de superficie a la propiedad del Instituto Nacional, con lo cual se dará un total aproximado de 20.000 metros cuadrados para la construcción del nuevo local del plantel", dijo a LA NACION el rector del Instituto Nacional, señor Antonio Oyarzún Lora.

EL NUEVO LOCAL. — La Comisión de Educación de la Cámara de Diputados aprobó el proyecto de ley de expropiación de la faja de terrenos para apro-

vecharla junto a la actual propiedad, lo que permitirá levantar un moderno y amplio edificio de cuatro pisos para los 50 cursos, con sus respectivas salas para gabinetes de estudio, talleres, bibliotecas y oficinas. Según el proyecto, el nuevo local tendrá capacidad para 2.000 alumnos como máximo.

"Los parlamentarios ex alumnos y amigos del Instituto, están colaborando en esta iniciativa", destacó el señor Oyarzún. Luego señaló que desde 1913, cuando era rector don Juan Espejo, se viene trabajando por la realización de esta obra para reemplazar el viejo edificio que en la actualidad ocupa el establecimiento. Este fue construido en 1842, durante la administración del Presidente don Manuel Montt, siendo ocupado en 1850, hasta la fecha.

El señor Antonio Oyarzún dio a conocer que el nuevo edificio será construido en el mismo lugar, más la expropiación de la calle Alonso Ovalle, donde funciona el actual local.

La comisión encargada del anteproyecto del nuevo edificio fue designada en 1956, por decreto del Ministerio de Educación, y la preside el rector señor Antonio Oyarzún Lora. Una vez que sea aprobada la expropiación de la faja de terrenos, que se necesita, se abrirá un concurso para la construcción del nuevo local.

ACTUAL LOCAL. — Tiene 144 salas para los 50 cursos, incluyendo los talleres, oficinas y gabinetes; ocho patios. Todo esto ocupa una superficie de 14.000 metros cuadrados. Debido a la estrechez del local, este año se rechazaron cerca de 1.800 alumnos que deseaban ingresar al plantel, que cuenta con 100 profesores y 20 funcionarios administrativos.

FONDOS PARA LA OBRA. — Para la realización de esta obra el rector expuso que se dispone de 300 millones de pesos, provenientes de la Ley N.º 12.064. Además, se consultan nuevos recursos de 480 millones de pesos anuales, desde 1958 hasta el año 1962, que están contemplados en la Ley de Presupuestos de los años siguientes.

EL RECTOR. — Desde 1954 ocupa el cargo de rector del Instituto Nacional el Sr. Antonio Oyarzún Lora, quien tiene 40 años de servicios educacionales. Cuando terminó sus estudios, se inició como profesor en el Liceo de Aplicación, Liceo "Victorio Lastarria" y en el Instituto Nacional.

EL INSPECTOR GENERAL. — Inspector general del Instituto es el señor Clemente Canales Torres, quien además desempeña el cargo de vicerrector subrogante, en reemplazo del titular, señor Carlos Ramírez Salinas, que se encuentra enfermo, y dentro de poco se acercará a su merecida jubilación, después de 57 años de labor en la docencia. El señor Canales fue alumno del Instituto Nacional, donde después ocupó varios cargos, hasta llegar al puesto que desempeña actualmente.

LOS ALUMNOS. — El plantel cuenta con un total de 1.878 alumnos distribuidos en 378 primarios y 1.506 de humanidades. Estas cifras corresponden a los 5.º y 6.º años primarios y a los seis años de humanidades.

BACHILLERES. — El año pasado el Instituto Nacional obtuvo un total de 91,4 por ciento de bachilleres aprobados, porcentaje que corresponde a 131 aprobados y 17 reprobados, de

198 egresados que se presentaron a rendir pruebas del bachillerato. Este porcentaje se descomponió de la siguiente manera: Letras: presentados, 48; aprobados, 45 (93,8 por ciento). Biología: presentados, 84; aprobados, 76 (90,4 por ciento). Matemáticas: presentados, 46; aprobados, 42 (91,3 por ciento). Química: presentados, 20; aprobados, 18 (90 por ciento). Todo esto da un total de 181 bachilleres aprobados, que actualmente estudian en las diversas escuelas universitarias.

El profesor norteamericano, señor Joseph Gundlach, que llegó a Santiago becado por la Comisión Fulbright para el intercambio Educativo entre Chile y EE. UU.

DOUGLAS DILLON, SUBSECRETARIO ECONOMICO DE EE. UU. LLEGA HOY

Permanecerá tres días en Santiago

Douglas Dillon, Subsecretario Auxiliar de Estado norteamericano para los Asuntos Económicos llegará esta tarde a Santiago. En los Cerrillos será recibido por funcionarios de la Cancillería, de los Ministerios de Economía y Hacienda y del Banco Central. Concurrirá también a esperar al Embajador de Estados Unidos en Santiago señor Cecil B. Lyon.

El señor Dillon, quien viajó acompañado de su esposa y del señor John M. Leddy, su Asistente Especial, permanecerá en Santiago hasta el próximo martes, para continuar viaje a Buenos Aires, donde asistirá a la Conferencia Económica Interamericana que se celebrará en dicha capital.

Durante su corta permanencia en Santiago, el señor Dillon sostendrá conversaciones con el Ministro de Hacienda, señor Eduardo Urrutia, quien será también el presidente de la delegación chilena a la Conferencia de Buenos Aires, y con altos funcionarios de la Comisión Económica para América Latina (CEPAL).

El lunes, en la mañana, el señor Dillon hará una visita de cortesía al Ministro de Relaciones Exteriores, señor Osvaldo Saint-Marie.

Durante la segunda guerra mundial, prestó servicios en la Marina de los Estados Unidos. Hasta 1953 estuvo dedicado a actividades particulares. En ese año fue nombrado Embajador Extraordinario y Plenipotenciario de los Estados Unidos en Francia, cargo que sirvió hasta ser trasladado a Washington al cargo que ocupa actualmente.

El señor Dillon es casado con la señora Phyllis C. Ellsworth, y tienen dos hijas, Phyllis Ellsworth y Joan Douglas.

Se ampliará crédito bancario para las provincias australes

Petición de parlamentarios de la zona

El Ministro de Hacienda, don Eduardo Urrutia, anunció que apoyará la petición de los parlamentarios de la zona austral para lograr del Directorio del Banco Central una autorización para ampliar los créditos bancarios en favor de la industria de esa región.

Los diputados Sergio Sendivida, Armando Palma, Mario Videla, Julio von Mühlentrock, Raúl Yrarrázaval, Rolando Schmauck y Raúl Morales Adria-zola fueron recibidos por el Ministro ayer en la mañana, y le plantearon la necesidad de ampliar los créditos bancarios en las provincias de Osorno, Valdivia, Llanquihue, Chiloé, Aisen y Magallanes.

Señalaron que, en caso contrario, la industria austral está condenada a paralización a corto plazo.

Los diputados dijeron que el Ministro había manifestado su interés por atender favorablemente la petición, que la apoyará ante el Directorio del Banco Central, y que les pedía que, al mismo tiempo, ellos hicieran llegar un memorándum a este organismo, dando cuenta de la situación.

EMBAJADOR HALES LLEGO LLAMADO POR CANCELLERIA

El Embajador de Chile en Bolivia, don Alejandro Hales, que vino a Santiago llamado por la Cancillería, se entrevistó con el Ministro de Relaciones Exteriores, don Osvaldo Saint-Marie, ayer a las cuatro de la tarde.

El viaje del señor Hales obedece al propósito de conocer la situación del Ferrocarril de Arica a La Paz, el que hasta octubre de 1954 tenía una entrada de 16 mil dólares mensuales y a raíz de las gestiones realizadas por el Embajador Hales frente al Gobierno boliviano, esas entradas llegaron, en los dos últimos años, a un total de dos y medio millones de dólares.

Sin embargo, el Ferrocarril de Arica a La Paz —pese a las mayores entradas— no se ha financiado.

En el día de hoy se realizará una reunión del Embajador Hales y el Administrador del FFCC de Arica a La Paz, señor Colmans, con el Ministro de Economía, general Horacio Arce, y el Director General de Ferrocarriles, don Fernando Cru-chaga Santa María.

TRES NUEVOS RECORDS DE VUELO ESTABLECIERON 3 AVIONES "LAN"

Rebajaron los tiempos de vuelo pilotados por "millonarios" del aire

Tres nuevos records de vuelo establecieron ayer tres aviones de la Línea Aérea Nacional de Chile, al rebajar considerablemente los tiempos de vuelo en sus respectivos itinerarios, de acuerdo con los informes entregados anoche por los funcionarios de turno de la Oficina de Control de Vuelo LAN-CHILE, de Los Cerrillos.

El primero de ellos fue establecido por el piloto comandante de aeronave y cuadrillero del aire, señor Jorge Verdugo Correa, al rebajar en 34 minutos el tiempo de vuelo entre Santiago y Buenos Aires, reduciéndolo a sólo 2 horas y 6 minutos. Cabe dejar constancia que el tiempo normal de viaje en esta ruta, es superior a 2 horas y 40 minutos.

El segundo record correspondió al piloto comandante de aeronave y trimotorario del aire, señor Jorge Jara Reyes, que con el cuadrimotor N.º 401, vuelo 801 de Punta Arenas a Santiago, empleó escasamente

3 horas y 54 minutos, en un viaje que normalmente se hace en un lapso superior a 4 horas y 40 minutos e, incluso, hasta en 5 horas, como mínimo.

El tercer record de vuelo de ayer de LAN-CHILE lo estableció el bimotor Douglas DC-3 N.º 212 en vuelo N.º 681 de Balmaceda a Santiago, al cobrar escasamente 4 horas y 26 minutos en cubrir este trayecto, que habitualmente se cumple en un lapso superior a 5 horas y 15 minutos. Este avión era pilotado por el piloto comandante de aeronave y bimotorario del aire, señor Pedro Gasc Opazo.

El primer de ellos fue establecido por el piloto comandante de aeronave y cuadrillero del aire, señor Jorge Verdugo Correa, al rebajar en 34 minutos el tiempo de vuelo entre Santiago y Buenos Aires, reduciéndolo a sólo 2 horas y 6 minutos. Cabe dejar constancia que el tiempo normal de viaje en esta ruta, es superior a 2 horas y 40 minutos.

El segundo record correspondió al piloto comandante de aeronave y trimotorario del aire, señor Jorge Jara Reyes, que con el cuadrimotor N.º 401, vuelo 801 de Punta Arenas a Santiago, empleó escasamente

3 horas y 54 minutos, en un viaje que normalmente se hace en un lapso superior a 4 horas y 40 minutos e, incluso, hasta en 5 horas, como mínimo.

El tercer record de vuelo de ayer de LAN-CHILE lo estableció el bimotor Douglas DC-3 N.º 212 en vuelo N.º 681 de Balmaceda a Santiago, al cobrar escasamente 4 horas y 26 minutos en cubrir este trayecto, que habitualmente se cumple en un lapso superior a 5 horas y 15 minutos. Este avión era pilotado por el piloto comandante de aeronave y bimotorario del aire, señor Pedro Gasc Opazo.

El primer de ellos fue establecido por el piloto comandante de aeronave y cuadrillero del aire, señor Jorge Verdugo Correa, al rebajar en 34 minutos el tiempo de vuelo entre Santiago y Buenos Aires, reduciéndolo a sólo 2 horas y 6 minutos. Cabe dejar constancia que el tiempo normal de viaje en esta ruta, es superior a 2 horas y 40 minutos.

El segundo record correspondió al piloto comandante de aeronave y trimotorario del aire, señor Jorge Jara Reyes, que con el cuadrimotor N.º 401, vuelo 801 de Punta Arenas a Santiago, empleó escasamente

3 horas y 54 minutos, en un viaje que normalmente se hace en un lapso superior a 4 horas y 40 minutos e, incluso, hasta en 5 horas, como mínimo.

El tercer record de vuelo de ayer de LAN-CHILE lo estableció el bimotor Douglas DC-3 N.º 212 en vuelo N.º 681 de Balmaceda a Santiago, al cobrar escasamente 4 horas y 26 minutos en cubrir este trayecto, que habitualmente se cumple en un lapso superior a 5 horas y 15 minutos. Este avión era pilotado por el piloto comandante de aeronave y bimotorario del aire, señor Pedro Gasc Opazo.

El primer de ellos fue establecido por el piloto comandante de aeronave y cuadrillero del aire, señor Jorge Verdugo Correa, al rebajar en 34 minutos el tiempo de vuelo entre Santiago y Buenos Aires, reduciéndolo a sólo 2 horas y 6 minutos. Cabe dejar constancia que el tiempo normal de viaje en esta ruta, es superior a 2 horas y 40 minutos.

El segundo record correspondió al piloto comandante de aeronave y trimotorario del aire, señor Jorge Jara Reyes, que con el cuadrimotor N.º 401, vuelo 801 de Punta Arenas a Santiago, empleó escasamente

3 horas y 54 minutos, en un viaje que normalmente se hace en un lapso superior a 4 horas y 40 minutos e, incluso, hasta en 5 horas, como mínimo.

El tercer record de vuelo de ayer de LAN-CHILE lo estableció el bimotor Douglas DC-3 N.º 212 en vuelo N.º 681 de Balmaceda a Santiago, al cobrar escasamente 4 horas y 26 minutos en cubrir este trayecto, que habitualmente se cumple en un lapso superior a 5 horas y 15 minutos. Este avión era pilotado por el piloto comandante de aeronave y bimotorario del aire, señor Pedro Gasc Opazo.

El primer de ellos fue establecido por el piloto comandante de aeronave y cuadrillero del aire, señor Jorge Verdugo Correa, al rebajar en 34 minutos el tiempo de vuelo entre Santiago y Buenos Aires, reduciéndolo a sólo 2 horas y 6 minutos. Cabe dejar constancia que el tiempo normal de viaje en esta ruta, es superior a 2 horas y 40 minutos.

El segundo record correspondió al piloto comandante de aeronave y trimotorario del aire, señor Jorge Jara Reyes, que con el cuadrimotor N.º 401, vuelo 801 de Punta Arenas a Santiago, empleó escasamente

3 horas y 54 minutos, en un viaje que normalmente se hace en un lapso superior a 4 horas y 40 minutos e, incluso, hasta en 5 horas, como mínimo.

El tercer record de vuelo de ayer de LAN-CHILE lo estableció el bimotor Douglas DC-3 N.º 212 en vuelo N.º 681 de Balmaceda a Santiago, al cobrar escasamente 4 horas y 26 minutos en cubrir este trayecto, que habitualmente se cumple en un lapso superior a 5 horas y 15 minutos. Este avión era pilotado por el piloto comandante de aeronave y bimotorario del aire, señor Pedro Gasc Opazo.

El primer de ellos fue establecido por el piloto comandante de aeronave y cuadrillero del aire, señor Jorge Verdugo Correa, al rebajar en 34 minutos el tiempo de vuelo entre Santiago y Buenos Aires, reduciéndolo a sólo 2 horas y 6 minutos. Cabe dejar constancia que el tiempo normal de viaje en esta ruta, es superior a 2 horas y 40 minutos.

El segundo record correspondió al piloto comandante de aeronave y trimotorario del aire, señor Jorge Jara Reyes, que con el cuadrimotor N.º 401, vuelo 801 de Punta Arenas a Santiago, empleó escasamente

3 horas y 54 minutos, en un viaje que normalmente se hace en un lapso superior a 4 horas y 40 minutos e, incluso, hasta en 5 horas, como mínimo.

El tercer record de vuelo de ayer de LAN-CHILE lo estableció el bimotor Douglas DC-3 N.º 212 en vuelo N.º 681 de Balmaceda a Santiago, al cobrar escasamente 4 horas y 26 minutos en cubrir este trayecto, que habitualmente se cumple en un lapso superior a 5 horas y 15 minutos. Este avión era pilotado por el piloto comandante de aeronave y bimotorario del aire, señor Pedro Gasc Opazo.

El primer de ellos fue establecido por el piloto comandante de aeronave y cuadrillero del aire, señor Jorge Verdugo Correa, al rebajar en 34 minutos el tiempo de vuelo entre Santiago y Buenos Aires, reduciéndolo a sólo 2 horas y 6 minutos. Cabe dejar constancia que el tiempo normal de viaje en esta ruta, es superior a 2 horas y 40 minutos.

El segundo record correspondió al piloto comandante de aeronave y trimotorario del aire, señor Jorge Jara Reyes, que con el cuadrimotor N.º 401, vuelo 801 de Punta Arenas a Santiago, empleó escasamente

3 horas y 54 minutos, en un viaje que normalmente se hace en un lapso superior a 4 horas y 40 minutos e, incluso, hasta en 5 horas, como mínimo.

El tercer record de vuelo de ayer de LAN-CHILE lo estableció el bimotor Douglas DC-3 N.º 212 en vuelo N.º 681 de Balmaceda a Santiago, al cobrar escasamente 4 horas y 26 minutos en cubrir este trayecto, que habitualmente se cumple en un lapso superior a 5 horas y 15 minutos. Este avión era pilotado por el piloto comandante de aeronave y bimotorario del aire, señor Pedro Gasc Opazo.

El primer de ellos fue establecido por el piloto comandante de aeronave y cuadrillero del aire, señor Jorge Verdugo Correa, al rebajar en 34 minutos el tiempo de vuelo entre Santiago y Buenos Aires, reduciéndolo a sólo 2 horas y 6 minutos. Cabe dejar constancia que el tiempo normal de viaje en esta ruta, es superior a 2 horas y 40 minutos.

El segundo record correspondió al piloto comandante de aeronave y trimotorario del aire, señor Jorge Jara Reyes, que con el cuadrimotor N.º 401, vuelo 801 de Punta Arenas a Santiago, empleó escasamente

3 horas y 54 minutos, en un viaje que normalmente se hace en un lapso superior a 4 horas y 40 minutos e, incluso, hasta en 5 horas, como mínimo.

El tercer record de vuelo de ayer de LAN-CHILE lo estableció el bimotor Douglas DC-3 N.º 212 en vuelo N.º 681 de Balmaceda a Santiago, al cobrar escasamente 4 horas y 26 minutos en cubrir este trayecto, que habitualmente se cumple en un lapso superior a 5 horas y 15 minutos. Este avión era pilotado por el piloto comandante de aeronave y bimotorario del aire, señor Pedro Gasc Opazo.

El primer de ellos fue establecido por el piloto comandante de aeronave y cuadrillero del aire, señor Jorge Verdugo Correa, al rebajar en 34 minutos el tiempo de vuelo entre Santiago y Buenos Aires, reduciéndolo a sólo 2 horas y 6 minutos. Cabe dejar constancia que el tiempo normal de viaje en esta ruta, es superior a 2 horas y 40 minutos.

El segundo record correspondió al piloto comandante de aeronave y trimotorario del aire, señor Jorge Jara Reyes, que con el cuadrimotor N.º 401, vuelo 801 de Punta Arenas a Santiago, empleó escasamente

3 horas y 54 minutos, en un viaje que normalmente se hace en un lapso superior a 4 horas y 40 minutos e, incluso, hasta en 5 horas, como mínimo.

El tercer record de vuelo de ayer de LAN-CHILE lo estableció el bimotor Douglas DC-3 N.º 212 en vuelo N.º 681 de Balmaceda a Santiago, al cobrar escasamente 4 horas y 26 minutos en cubrir este trayecto, que habitualmente se cumple en un lapso superior a 5 horas y 15 minutos. Este avión era pilotado por el piloto comandante de aeronave y bimotorario del aire, señor Pedro Gasc Opazo.

El primer de ellos fue establecido por el piloto comandante de aeronave y cuadrillero del aire, señor Jorge Verdugo Correa, al rebajar en 34 minutos el tiempo de vuelo entre Santiago y Buenos Aires, reduciéndolo a sólo 2 horas y 6 minutos. Cabe dejar constancia que el tiempo normal de viaje en esta ruta, es superior a 2 horas y 40 minutos.

El segundo record correspondió al piloto comandante de aeronave y trimotorario del aire, señor Jorge Jara Reyes, que con el cuadrimotor N.º 401, vuelo 801 de Punta Arenas a Santiago, empleó escasamente

3 horas y 54 minutos, en un viaje que normalmente se hace en un lapso superior a 4 horas y 40 minutos e, incluso, hasta en 5 horas, como mínimo.

El tercer record de vuelo de ayer de LAN-CHILE lo estableció el bimotor Douglas DC-3 N.º 212 en vuelo N.º 681 de Balmaceda a Santiago, al cobrar escasamente 4 horas y 26 minutos en cubrir este trayecto, que habitualmente se cumple en un lapso superior a 5 horas y 15 minutos. Este avión era pilotado por el piloto comandante de aeronave y bimotorario del aire, señor Pedro Gasc Opazo.

El primer de ellos fue establecido por el piloto comandante de aeronave y cuadrillero del aire, señor Jorge Verdugo Correa, al rebajar en 34 minutos el tiempo de vuelo entre Santiago y Buenos Aires, reduciéndolo a sólo 2 horas y 6 minutos. Cabe dejar constancia que el tiempo normal de viaje en esta ruta, es superior a 2 horas y 40 minutos.

El segundo record correspondió al piloto comandante de aeronave y trimotorario del aire, señor Jorge Jara Reyes, que con el cuadrimotor N.º 401, vuelo 801 de Punta Arenas a Santiago, empleó escasamente

3 horas y 54 minutos, en un viaje que normalmente se hace en un lapso superior a 4 horas y 40 minutos e, incluso, hasta en 5 horas, como mínimo.

El tercer record de vuelo de ayer de LAN-CHILE lo estableció el bimotor Douglas DC-3 N.º 212 en vuelo N.º 681 de Balmaceda a Santiago, al cobrar escasamente 4 horas y 26 minutos en cubrir este trayecto, que habitualmente se cumple en un lapso superior a 5 horas y 15 minutos. Este avión era pilotado por el piloto comandante de aeronave y bimotorario del aire, señor Pedro Gasc Opazo.

El primer de ellos fue establecido por el piloto comandante de aeronave y cuadrillero del aire, señor Jorge Verdugo Correa, al rebajar en 34 minutos el tiempo de vuelo entre Santiago y Buenos Aires, reduciéndolo a sólo 2 horas y 6 minutos. Cabe dejar constancia que el tiempo normal de viaje en esta ruta, es superior a 2 horas y 40 minutos.

El segundo record correspondió al piloto comandante de aeronave y trimotorario del aire, señor Jorge Jara Reyes, que con el cuadrimotor N.º 401, vuelo 801 de Punta Arenas a Santiago, empleó escasamente

3 horas y 54 minutos, en un viaje que normalmente se hace en un lapso superior a 4 horas y 40 minutos e, incluso, hasta en 5 horas, como mínimo.

El tercer record de vuelo de ayer de LAN-CHILE lo estableció el bimotor Douglas DC-3 N.º 212 en vuelo N.º 681 de Balmaceda a Santiago, al cobrar escasamente 4 horas y 26 minutos en cubrir este trayecto, que habitualmente se cumple en un lapso superior a 5 horas y 15 minutos. Este avión era pilotado por el piloto comandante de aeronave y bimotorario del aire, señor Pedro Gasc Opazo.

El primer de ellos fue establecido por el piloto comandante de aeronave y cuadrillero del aire, señor Jorge Verdugo Correa, al rebajar en 34 minutos el tiempo de vuelo entre Santiago y Buenos Aires, reduciéndolo a sólo 2 horas y 6 minutos. Cabe dejar constancia que el tiempo normal de viaje en esta ruta, es superior a 2 horas y 40 minutos.

El segundo record correspondió al piloto comandante de aeronave y trimotorario del aire, señor Jorge Jara Reyes, que con el cuadrimotor N.º 401, vuelo 801 de Punta Arenas a Santiago, empleó escasamente

3 horas y 54 minutos, en un viaje que normalmente se hace en un lapso superior a 4 horas y 40 minutos e, incluso, hasta en 5 horas, como mínimo.

El tercer record de vuelo de ayer de LAN-CHILE lo estableció el bimotor Douglas DC-3 N.º 212 en vuelo N.º 681 de Balmaceda a Santiago, al cobrar escasamente 4 horas y 26 minutos en cubrir este trayecto, que habitualmente se cumple en un lapso superior a 5 horas y 15 minutos. Este avión era pilotado por el piloto comandante de aeronave y bimotorario del aire, señor Pedro Gasc Opazo.

El primer de ellos fue establecido por el piloto comandante de aeronave y cuadrillero del aire, señor Jorge Verdugo Correa, al rebajar en 34 minutos el tiempo de vuelo entre Santiago y Buenos Aires, reduciéndolo a sólo 2 horas y 6 minutos. Cabe dejar constancia que el tiempo normal de viaje en esta ruta, es superior a 2 horas y 40 minutos.

El segundo record correspondió al piloto comandante de aeronave y trimotorario del aire, señor Jorge Jara Reyes, que con el cuadrimotor N.º 401, vuelo 801 de Punta Arenas a Santiago, empleó escasamente

3 horas y 54 minutos, en un viaje que normalmente se hace en un lapso superior a 4 horas y 40 minutos e, incluso, hasta en 5 horas, como mínimo.

El tercer record de vuelo de ayer de LAN-CHILE lo estableció el bimotor Douglas DC-3 N.º 212 en vuelo N.º 681 de Balmaceda a Santiago, al cobrar escasamente 4 horas y 26 minutos en cubrir este trayecto, que habitualmente se cumple en un lapso superior a 5 horas y 15 minutos. Este avión era pilotado por el piloto comandante de aeronave y bimotorario del aire, señor Pedro Gasc Opazo.

El primer de ellos fue establecido por el piloto comandante de aeronave y cuadrillero del aire, señor Jorge Verdugo Correa, al rebajar en 34 minutos el tiempo de vuelo entre Santiago y Buenos Aires, reduciéndolo a sólo 2 horas y 6 minutos. Cabe dejar constancia que el tiempo normal de viaje en esta ruta, es superior a 2 horas y 40 minutos.

El segundo record correspondió al piloto comandante de aeronave y trimotorario del aire, señor Jorge Jara Reyes, que con el cuadrimotor N.º 401, vuelo 801 de Punta Arenas a Santiago, empleó escasamente

3 horas y 54 minutos, en un viaje que normalmente se hace en un lapso superior a 4 horas y 40 minutos e, incluso, hasta en 5 horas, como mínimo.

El tercer record de vuelo de ayer de LAN-CHILE lo estableció el bimotor Douglas DC-3 N.º 212 en vuelo N.º 681 de Balmaceda a Santiago, al cobrar escasamente 4 horas y 26 minutos en cubrir este trayecto, que habitualmente se cumple en un lapso superior a 5 horas y 15 minutos. Este avión era pilotado por el piloto comandante de aeronave y bimotorario del aire, señor Pedro Gasc Opazo.

El primer de ellos fue establecido por el piloto comandante de aeronave y cuadrillero del aire, señor Jorge Verdugo Correa, al rebajar en 34 minutos el tiempo de vuelo entre Santiago y Buenos Aires, reduciéndolo a sólo 2 horas y 6 minutos. Cabe dejar constancia que el tiempo normal de viaje en esta ruta, es superior a 2 horas y 40 minutos.

El segundo record correspondió al piloto comandante de aeronave y trimotorario del aire, señor Jorge Jara Reyes, que con el cuadrimotor N.º 401, vuelo 801 de Punta Arenas a Santiago, empleó escasamente

3 horas y 54 minutos, en un viaje que normalmente se hace en un lapso superior a 4 horas y 40 minutos e, incluso, hasta en 5 horas, como mínimo.

El tercer record de vuelo de ayer de LAN-CHILE lo estableció el bimotor Douglas DC-3 N.º











# Submarinos polacos navegan frente a las costas de Inglaterra

LONDRES, 9 (UP).— Dos submarinos polacos continuaban hoy su lenta marcha cerca de las costas británicas, e informaron a unidades navales de Gran Bretaña que no necesitan ayuda.

Los barcos ingleses y los submarinos polacos intercambiaron señales especiales de identificación y breves mensajes.

El cuartel general de la Armada en Rosyth, Escocia, envió tres unidades durante el día para reconocer a los submarinos, que navegaban a siete u ocho nudos por hora, un tercio de su velocidad de superficie, a unas 20 o 30 millas de la costa, en el Mar del Norte.

Los barcos británicos preguntaron a los submarinos polacos si necesitaban ayuda, y éstos respondieron: "No necesitamos auxilio".

Al anochecer, la patrulla naval británica regresó a puerto. Un vovero dijo que "no hay razón para interferir con los movimientos de los submarinos polacos mientras permanezcan fuera de las aguas territoriales".

El cuartel general de la Armada en Rosyth, Escocia, desmontó oficialmente la posibilidad de que los submarinos polacos se acercaran a las costas británicas, pero se cree que los submarinos, que constituyen la mitad de la flota submarina polaca, pedirían asilo en aguas británicas, a pesar de que no daban indicios de querer amarrar.

Durante los años de la posguerra existió un número de marinos y barcos pesqueros polacos buscados asilo en Gran Bretaña, y los casos se replicaron desde el tratado antislavista en Polonia, el año pasado.

Los submarinos cruzaron hoy la desembocadura del estuario Firth de Forth, el mayor río de Escocia, y al atardecer estaban al sur de la Isla Holy, cerca de las costas del condado de Northumberland, en Inglaterra. Un vovero del Almirantazgo dijo esta noche que desde las 17 horas GMT no han sido vistos submarinos, los cuales habían tomado rumbo al Mar del Norte.

El vovero añadió que "probablemente no volverán a ser vistos".

# Actriz Irene Dunne delegada ante la ONU

WASHINGTON, 9 (UP).— El Presidente Eisenhower nombró hoy a la actriz Irene Dunne, delegada alianza ante la Asamblea General de las Naciones Unidas, que inaugurará sus sesiones en Nueva York el día miércoles.

La única otra actriz que tuvo una posición en las Naciones Unidas, fue Mirna Loy, esposa del ex funcionario del Departamento de Estado, Holland Sargatz, quien fue nombrada representante americana ante la UNESCO.

Las autoridades dijeron que la señora Dunne, esposa del doctor Francis D. Grinn, fue nombrada por considerarse una mujer estadounidense interesadísima en la política.

Indicaron también que es gran católica. En 1949 recibió la Medalla de la Cruz de San Juan de la Orden de la Cruz Roja por su labor en la Cruz Roja de la ciudad de Nueva York.

La señora Dunne ha servido en la Comisión Consultiva para Mujeres del Departamento de Defensa.

La nueva Delegada ha sido muy activa en obras de caridad, de acuerdo con los funcionarios gubernamentales.

Junto con la señora Dunne, actuarán como Delegados alternos, Philip M. Kutnick, abogado de Chicago, y Genoa S. Washington, presidente de la Sufrería de Chicago de la Asociación Nacional para el Avance de la Gente de Color.

El jefe de la Delegación es Henry Cabot Lodge Jr., y James J. Radwan, jefe de la delegación.

La señora Dunne ha tenido muchos papeles estelares en películas cinematográficas, tanto en musicales como dramáticas, entre estas se incluyen "Roberta", "El californiano", "La noche verdadera" y "Un chico llamado Joe".

# La influencia afecta a los cinco continentes

GINEBRA, 9 (UP).— La Organización Mundial de la Salud informó hoy que la influencia asiática ha dado la vuelta al mundo en cosa de cinco meses.

Por primera vez desde que se presentó la epidemia en el lejano Oriente, el boletín semanal de la organización da cuenta de su propagación a los cinco continentes.

China fue el primer país de América del Sur en que cundió la epidemia. El número de casos se calcula en 200,000, de los cuales cinco solamente han sido fatales.

La Organización observa que la incidencia de la enfermedad aumenta en Egipto, Sudán, Corea, India, Portugal y la Unión Sudafricana.

Hay informes también de brotes en Nueva Zelanda y las Islas Fiji.

En el hemisferio septentrional, en que no ha entrado todavía el invierno, han aparecido casos aislados en Holanda y Estados Unidos. En este país los casos han ocurrido en el Estado de California, principalmente. También hubo 300 casos en el buque-transporte militar "Pach", después de haber zarpado del puerto de Nueva York, el 7 de julio.

Por lo demás, la epidemia, según la Organización, parece declinar.



LOS ANGELES.— La actriz italiana Sofia Loren causó sensación al arrojar dólares de plata en la estación ferroviaria de aquí, el 8 del presente. Los empleados del tren y los curiosos comenzaron a recoger las monedas, mientras la

# Huracán azota a la costa de Luisiana

NEW ORLEANS, 9 (UP).— El huracán tropical "Bertha" azotó hoy la costa de Luisiana, que había sido azotada casi en su totalidad por el huracán "Audrey", hace seis semanas, pero los vientos estaban disminuyendo en intensidad, la resistencia más fuerte, el centro de la tormenta fue localizado a las cuatro de la tarde, hora local, unos 16 kilómetros al sur de la costa de Luisiana, y unos 100 kilómetros al sur de Cameron, Louisiana, la ciudad que más sufrió los efectos del huracán "Audrey"; esto significa que los vientos más fuertes, cuya velocidad ahora se ha reducido a 120 kilómetros por hora, ya están cesando en el litoral.

Los meteorólogos informaron que el fenómeno se desvió en una dirección más hacia el norte, en vez de seguir rumbo a la frontera con Texas, y se espera que el centro llegue a la región de Lake Charles y el Estado de California, principalmente. También hubo 300 casos en el buque-transporte militar "Pach", después de haber zarpado del puerto de Nueva York, el 7 de julio.

Por lo demás, la epidemia, según la Organización, parece declinar.

# Huracán azota a la costa de Luisiana

NEW ORLEANS, 9 (UP).— El huracán tropical "Bertha" azotó hoy la costa de Luisiana, que había sido azotada casi en su totalidad por el huracán "Audrey", hace seis semanas, pero los vientos estaban disminuyendo en intensidad, la resistencia más fuerte, el centro de la tormenta fue localizado a las cuatro de la tarde, hora local, unos 16 kilómetros al sur de la costa de Luisiana, y unos 100 kilómetros al sur de Cameron, Louisiana, la ciudad que más sufrió los efectos del huracán "Audrey"; esto significa que los vientos más fuertes, cuya velocidad ahora se ha reducido a 120 kilómetros por hora, ya están cesando en el litoral.

Los meteorólogos informaron que el fenómeno se desvió en una dirección más hacia el norte, en vez de seguir rumbo a la frontera con Texas, y se espera que el centro llegue a la región de Lake Charles y el Estado de California, principalmente. También hubo 300 casos en el buque-transporte militar "Pach", después de haber zarpado del puerto de Nueva York, el 7 de julio.

Por lo demás, la epidemia, según la Organización, parece declinar.

# Conjeturas sobre próximas víctimas latinas noamericanas del Partido Comunista

WASHINGTON, 9 (UP).— Un representante noamericano, que produjo una investigación de las actividades comunistas en América Latina, conjetura hoy que las próximas víctimas latinoamericanas del comunismo podrían ser José Figueres, Presidente de Costa Rica, y el ex Presidente de la República Dominicana, Rafael L. Trujillo.

Esta conjetura fue hecha en carta que el representante Gardner R. Whitlow envió al presidente de la Comisión de Reglamiento de la Cámara, Earl Howard Smith.

La Comisión tiene para consideración una resolución presentada por Whitlow que autorizará a la Comisión de Reglamiento de la Cámara a investigar e informar sobre los esfuerzos y la influencia de los comunistas en América Latina.

La carta, fechada el 7 de agosto, fue publicada hoy en el Apéndice del Diario del Seno. En ella Whitlow hace referencia a los asesinatos de los Presidentes José A. Remón, de Guatemala, y Carlos Castillo Armas, de Guatemala.

Whitlow le dice a Smith: "El movimiento de desconfianza política en Cuba, se halla bajo presión, y uno de los más fuertes opositores al comunismo en este hemisferio, la República Dominicana, es el objeto de tremendo ataque, no solo desde América Latina, sino también desde el propio país de Cuba".

También se expresó que el Presidente Figueres gobierna a Costa Rica, donde hace unos nueve años el Partido Comunista fue proscrito por un acto oficial. Sin embargo, los comunistas aún existen, quizás en un papel relativamente menor, abiertamente y sin sufrir ninguna acción punitiva de parte del Gobierno de Costa Rica.

"Uno no vive con el comunismo de esa forma... Los comunistas que figuran en el número cinco pueden ser el centro y haciendo los preparativos para hacer trazar la culpa en manos de otro, ya que los comunistas están menos interesados en el crédito que en sus objetivos".

Whitlow le dice a Smith: "El movimiento de desconfianza política en Cuba, se halla bajo presión, y uno de los más fuertes opositores al comunismo en este hemisferio, la República Dominicana, es el objeto de tremendo ataque, no solo desde América Latina, sino también desde el propio país de Cuba".

También se expresó que el Presidente Figueres gobierna a Costa Rica, donde hace unos nueve años el Partido Comunista fue proscrito por un acto oficial. Sin embargo, los comunistas aún existen, quizás en un papel relativamente menor, abiertamente y sin sufrir ninguna acción punitiva de parte del Gobierno de Costa Rica.

# Huracán azota a la costa de Luisiana

NEW ORLEANS, 9 (UP).— El huracán tropical "Bertha" azotó hoy la costa de Luisiana, que había sido azotada casi en su totalidad por el huracán "Audrey", hace seis semanas, pero los vientos estaban disminuyendo en intensidad, la resistencia más fuerte, el centro de la tormenta fue localizado a las cuatro de la tarde, hora local, unos 16 kilómetros al sur de la costa de Luisiana, y unos 100 kilómetros al sur de Cameron, Louisiana, la ciudad que más sufrió los efectos del huracán "Audrey"; esto significa que los vientos más fuertes, cuya velocidad ahora se ha reducido a 120 kilómetros por hora, ya están cesando en el litoral.

Los meteorólogos informaron que el fenómeno se desvió en una dirección más hacia el norte, en vez de seguir rumbo a la frontera con Texas, y se espera que el centro llegue a la región de Lake Charles y el Estado de California, principalmente. También hubo 300 casos en el buque-transporte militar "Pach", después de haber zarpado del puerto de Nueva York, el 7 de julio.

Por lo demás, la epidemia, según la Organización, parece declinar.

# Las tribus rebeldes de Oman presentan serias resistencias

EL CAIRO, 9 (UP).— Los nacionalistas del Sultanato de Omán están atrincherosos para hacer una defensa "ultrazorra" de su cuartel general de Niwa, y esa batalla será la acción más importante de la "guerra de Omán", según declaró hoy el Jefe Mohamed El Harithy, representante oficial del rebel.

El representante nacionalista manifestó que no ha recibido desde hace días despachos del campo de batalla en el Desierto.

A juzgar por los planes estratégicos previos, supone que el propio Imam acudirá a su fuerza en las escaramuzas desmanteladas hoy en los alrededores de su cuartel general.

Dijo que la acción de hoy se preparó "solo a sacarse en los alrededores de la capital en preparación de la batalla de Niwa", y agregó que el inminente choque será la acción principal de la "guerra".

El Harithy informó que, aparte de la defensa de Niwa, las fuerzas nacionalistas proyectan una extensión de guerra de guerrillas contra las tropas del Sultanato de Omán, apoyadas por Gran Bretaña.

La guerra de guerrillas contra las tropas del Sultanato de Omán, apoyadas por las británicas.

Dijo también que los "barbaros ataques" de la Real Fuerza Aérea Británica, a las unidades nacionalistas han causado serias bajas.

MUSCAT, 9 (UP).— El Paso de Iki no ha sido capturado aún por las fuerzas del Sultanato, según informó a la United Press hoy el coronel Pat Waterfield, jefe militar de las fuerzas de Muscat y Omán.

Los rebeldes continúan en posesión del estratégico Paso de las Montañas, con lo que impiden el avance de las fuerzas del Sultanato, preventivas del World Semall, a juzgar por las últimas noticias recibidas localmente.

El otro sector del frente, el pueblo de Firg según en poder de los rebeldes.

Se pretende también que los jefes de la región Iki han enviado al Sultan mensajeros de adhesión; pero en vista de que los rebeldes se sostienen en las rocas que dominan el lugar, es probable que el Sultan tendrá que hacer un gran esfuerzo para desalojarlos.

Situación parecida prevalece en Firg, en cuya región los rebeldes están al mando del comandante Tahir, hermano del Imam, y dominan el pueblo y las montañas vecinas.

Las fuerzas de tierra del Sultan pidieron hoy a la Real Fuerza Aérea que atacara los puntos rebeldes, pero debido al parecer por coordinación, los ataques aéreos no se efectuaron.

# Yugoslavo nadó más de 25 kilómetros para refugiarse en Trieste

TRIESTE, 9 (UP).— Silvano Gelich, de 37 años, cruzó hoy a nadar el Golfo de Istria, para escapar de la zona de guerra de Trieste, y se refugió en la aldea de Albano, fue obligado a regresar a Yugoslavia en abril, cuando las autoridades yugoslavas le acusaron de haberse unido al ejército de "liberación" de la zona de guerra.

En esta capital, mientras tanto, nueve personas resultaron heridas, incluyendo mujeres, en actos terroristas realizados anoche. Un pequeño establecimiento comercial en el centro de la ciudad fue destruido por una potente bomba.

Ocho personas, entre ellas 5 mujeres, resultaron heridas por la explosión de pequeñas bombas en los teatros "Favorito" y "Cuatro Caminos", en la zona que une a distintos barrios suburbanos de esta capital. Una sexta mujer fue herida al intentar salir libre bajo fianza, el jefe de espías soviético, Rudolf Ivanovich Abel, contra el que pesan cargos que podrían enviarlo a la silla eléctrica.

Los dos sentenciados son Myra Sobie, de 53 años, y Jacob Allam, de 54, miembros de un grupo de espías organizado poco después del ataque a Pearl Harbor por el esposo de Myra, Jack Sobie.

Aunque pudieron haber sido sentenciados a diez años de prisión, el juez les rebajó la sentencia por haber cooperado con el Gobierno en el juicio.

# CREACION DEL MERCADO COMUN AMERICANO AUSPICIA EL PERU

La ponencia será presentada en la Conferencia Económica de Buenos Aires

LIMA, 9 (UP).— Perú propondrá en la Conferencia Económica Interamericana de Buenos Aires un mercado común americano similar al europeo.

El paso se describe extraordinariamente aquí como casi un desafío a Estados Unidos en el asunto del libre comercio en el Hemisferio. Los círculos comerciales y financieros peruanos están indignados con el proyectado aumento de aranceles aduaneros sobre la importación de zinc y plomo en Estados Unidos.

Interrogado por United Press sobre esta materia, el Ministro de Hacienda Juan Pablo Torres escribió en silencio la siguiente declaración escrita:

La delegación peruana a la Conferencia Económica Interamericana que se iniciará en Buenos Aires, tendrá como propósito la creación del Mercado Común Americano. La organización de este Mercado evidentemente no puede realizarse a un plazo corto, pero es innegable que tal Mercado representa el sincero anhelo de las repúblicas americanas, las cuales están empeñadas en asegurar su estabilidad económica, como requisito indispensable para mejorar el nivel de vida de los pueblos.

"No hay duda que para lograr este Mercado es necesario vencer numerosos obstáculos y por esto mismo es conveniente adoptar decisiones que permitan que desde ahora los países americanos vean la forma de aunar esfuerzos con el propósito de que sus economías se desarrollen en el futuro en forma coordinada.

"Cada día se hace más evidente que así como existe una mayor interdependencia entre las diversas regiones del mundo libre, de igual manera es claro que es de vital importancia para las naciones americanas que cada una de ellas pueda lograr un mercado seguro para sus productos y sus manufacturas en el futuro".

El Ministro declinó hacer otros comentarios, pero en fuentes aledañas al Ministerio se manifestó que el escrito por Pardo es una referencia indirecta a la cuestión de las tarifas aduaneras de Estados Unidos.

Explicó que Pardo sostendrá en Buenos Aires que el consumidor y no el productor debe determinar todos los precios en el comercio del Hemisferio Occidental". Pardo, hijo y nieto de Presidentes de la República,

presidirá la delegación peruana a la Conferencia Económica Interamericana que se iniciará en Buenos Aires, tendrá como propósito la creación del Mercado Común Americano. La organización de este Mercado evidentemente no puede realizarse a un plazo corto, pero es innegable que tal Mercado representa el sincero anhelo de las repúblicas americanas, las cuales están empeñadas en asegurar su estabilidad económica, como requisito indispensable para mejorar el nivel de vida de los pueblos.

"No hay duda que para lograr este Mercado es necesario vencer numerosos obstáculos y por esto mismo es conveniente adoptar decisiones que permitan que desde ahora los países americanos vean la forma de aunar esfuerzos con el propósito de que sus economías se desarrollen en el futuro en forma coordinada.

"Cada día se hace más evidente que así como existe una mayor interdependencia entre las diversas regiones del mundo libre, de igual manera es claro que es de vital importancia para las naciones americanas que cada una de ellas pueda lograr un mercado seguro para sus productos y sus manufacturas en el futuro".

El Ministro declinó hacer otros comentarios, pero en fuentes aledañas al Ministerio se manifestó que el escrito por Pardo es una referencia indirecta a la cuestión de las tarifas aduaneras de Estados Unidos.

Explicó que Pardo sostendrá en Buenos Aires que el consumidor y no el productor debe determinar todos los precios en el comercio del Hemisferio Occidental". Pardo, hijo y nieto de Presidentes de la República,

# Peronistas trataron de obtener asilo en misión diplomática

BUENOS AIRES, 9 (UP).— Una misión que dio ser Nora Lagos, editora del semanario peronista "Soberanía", pidió asilo político anoche en la residencia del Embajador de Nicaragua, coronel Francisco Cejudo. La señora Lagos entró a la Embajada en compañía de un hombre llamado Roberelli y de un tercero que dijo ser abogado de acuerdo a los comentarios de los vecinos.

El trio llegó a la residencia del Embajador en el suburbio norteño de Vicente López, en un automóvil, y literalmente forzaron la entrada.

Después de una serie de conferencias telefónicas, se decidió que no había base para concederle asilo político y se les pidió que se fueran.

El trio trató de realizar violentamente el pedido, pero eventualmente entraron en el auto y se marcharon.

Los dichos neo-peronistas sugirieron esta semana que Nora Lagos había huido porque se le atribuyeron cargos contra ella por sus artículos. En círculos policiales se cree que ella huyó de la comisaría, escapado de una comisaría policial de San Justo.

No se pudo enterar comunicación con el Embajador Cejudo para conseguir sus comentarios sobre el incidente. Se cree que ya no hay más posibilidades de asilo en la Argentina.

# Suspendieron huelga obreros de Marruecos

BARAJ, 9 (UP).— El sindicato de los 900 trabajadores marroquíes de las bases militares norteamericanas en este país, decidió hoy de la huelga con que amenazaba. Una de las reclamaciones principales era la motivada por el pago de dos dólares de la base a la comandancia aérea de Marruecos, estratégico de Sidr Simam, a la vez de Rabat.

En un caso ya sido planteado al comité de arbitraje de la base, esta causa, el sindicato decidió suspender la huelga, que había sido suspendida por los militares.

En una nota extendida ayer, el "Union Syndicale" de los trabajadores de las bases aéreas norteamericanas dijo que el pago de dos dólares a los empleados marroquíes y maltratados por los jefes americanos, y la dirección del sindicato han sido objeto de "presión".

No se han revelado los detalles de los despidos en cuestión. El movimiento huelguístico hubiera abarcado a cuatro bases de la fuerza aérea naval en Marruecos.

# GRUPO DE ARGELINOS SENTENCIADO A MORIR EN LA GUILLOTINA

ARGEL, 9 (UP).— Los Tribunales Militares franceses condenaron hoy a muerte en la guillotina de 21 condenados por comunistas y rebeldes, y sentenciaron a otros 14 a largos términos en prisión.

El Tribunal de Argel ordenó el ajusticiamiento de 3 "militares" del Partido Comunista de Argelia, George Acampora, Mourad Akkache y Taieb Ounich, quienes demostraron ninguna emoción al oír las sentencias. No se efectuaron las fechas para las ejecuciones, ya que se efectuaron siempre en la madrugada, en el patio de la prisión.

Otros ocho acusados recibieron sentencias que van desde ocho hasta 15 años, por haber sido agentes del Movimiento de Liberación Nacional. Por otra parte, en Constantine, otro Tribunal condenó a muerte a 18 rebeldes y sentenció a 6 más a prisión perpetua.

# GOBIERNO CUBANO HACE FRENTE A NUEVO FOCO REVOLUCIONARIO

En las últimas 72 horas han estallado diez bombas en la capital

LA HABANA, 9 (UP).— Un comunicado del Ejército reveló hoy que en la región de Las Villas, en el centro de la isla, comenzó una acción armada contra el régimen del Presidente Fulgencio Batista, hasta ahora confinada a la provincia de Oriente.

Dos notas en el extenso comunicado indican que grupos de rebeldes armados operan actualmente en la provincia de Las Villas.

El comunicado dice que las Fuerzas Armadas tuvieron dos encuentros separados con los rebeldes, tras de los cuales resultaron muertos y "varios heridos". No menciona bajas del Ejército. El comunicado añade que los encuentros ocurrieron en las fincas "La Llorona" y "Maraca".

En esta capital, mientras tanto, nueve personas resultaron heridas, incluyendo mujeres, en actos terroristas realizados anoche. Un pequeño establecimiento comercial en el centro de la ciudad fue destruido por una potente bomba.

Ocho personas, entre ellas 5 mujeres, resultaron heridas por la explosión de pequeñas bombas en los teatros "Favorito" y "Cuatro Caminos", en la zona que une a distintos barrios suburbanos de esta capital. Una sexta mujer fue herida al intentar salir libre bajo fianza, el jefe de espías soviético, Rudolf Ivanovich Abel, contra el que pesan cargos que podrían enviarlo a la silla eléctrica.

Los dos sentenciados son Myra Sobie, de 53 años, y Jacob Allam, de 54, miembros de un grupo de espías organizado poco después del ataque a Pearl Harbor por el esposo de Myra, Jack Sobie.

Aunque pudieron haber sido sentenciados a diez años de prisión, el juez les rebajó la sentencia por haber cooperado con el Gobierno en el juicio.

# Detenciones y retiro de altos jefes de la aviación argentina

BUENOS AIRES, 9 (UP).— El Comodoro Eduardo Méndez y el Comodoro Juan Pablo Torres, jefes de la Fuerza Aérea, esta semana, ha dado lugar, según se dijo hoy en forma no oficial, a una serie de solicitudes de retiro del servicio de parte de altos oficiales y a varias detenciones disciplinarias.

El destituido y vuelo sobre la ciudad que se habían anunciado para mañana en conmemoración del Día de la Fuerza Aérea, fueron cancelados subitamente por el Ministro de la Fuerza Aérea, Comodoro Jorge Landaburu.

Las versiones de solicitudes de retiro y de las detenciones proceden de personas bien informadas, pero éstas no dieron a conocer nombres.

Landaburu reemplazó al ministro al Comodoro Eduardo Méndez y al Comodoro Juan Pablo Torres, jefes de la Fuerza Aérea, esta semana, ha dado lugar, según se dijo hoy en forma no oficial, a una serie de solicitudes de retiro del servicio de parte de altos oficiales y a varias detenciones disciplinarias.

El destituido y vuelo sobre la ciudad que se habían anunciado para mañana en conmemoración del Día de la Fuerza Aérea, fueron cancelados subitamente por el Ministro de la Fuerza Aérea, Comodoro Jorge Landaburu.

Las versiones de solicitudes de retiro y de las detenciones proceden de personas bien informadas, pero éstas no dieron a conocer nombres.

# Cinco años de prisión para dos espías rusos que operaban en USA

NEW YORK, 9 (UP).— Dos miembros del sistema de espionaje soviético fueron sentenciados hoy a cinco años y medio de prisión, mientras continúa en la cárcel, sin que pueda salir libre bajo fianza, el jefe de espías soviético, Rudolf Ivanovich Abel, contra el que pesan cargos que podrían enviarlo a la silla eléctrica.

Los dos sentenciados son Myra Sobie, de 53 años, y Jacob Allam, de 54, miembros de un grupo de espías organizado poco después del ataque a Pearl Harbor por el esposo de Myra, Jack Sobie.

Aunque pudieron haber sido sentenciados a diez años de prisión, el juez les rebajó la sentencia por haber cooperado con el Gobierno en el juicio.

# SUPRIMEN VARIAS MEDIDAS DE SEGURIDAD EN CHIPRE

NICOSIA, 9 (UP).— Las autoridades chipriotas han considerado suficiente alivio de las medidas de seguridad una reducción de las fuerzas de seguridad en Chipre, en virtud de las disposiciones de emergencia vigentes se suprimieron 33 de ellas.

Según la revisión de hoy, el Gobernador dispuso lo siguiente, entre otras cosas:

—No se exigirán permisos de acceso a la isla.

—Todos los vehículos detenidos antes de noviembre de 1955 serán exonerados.

—Se levantará la censura en todos los órganos de publicidad excepto para radio Atenas, contra la cual continuará empujándose la interferencia.

—Se alivian las restricciones de las procesiones, las reuniones y el funcionamiento de los lugares de recreo público.

—Se levanta también la prohibición de tocar las campanas de las iglesias. En el pasado, las autoridades británicas de seguridad desahucian a las campanas, estando siendo utilizadas para avisar a las poblaciones de registros y redadas de las autoridades, o para señalar el principio de huelgas o demostraciones.

# Incendio en la región petrolífera del Sahara

ARGEL, 9 (UP).— Continúa hoy en el tercer día consecutivo, el incendio de una fuente de gas natural dentro de la región petrolífera del Sahara.

Una explosión cuando cinco hombres trabajaban en el pozo de perforación en los yacimientos de Tim-E-Samed, cerca del límite con Libia, provocó el incendio. Los 3 hombres sufrieron quemaduras y uno de ellos falleció hoy en el hospital de Argel.

Los técnicos consideran que el siniestro no podrá ser dominado antes del domingo.

# Eliminan títulos en jerarquía soviética

MOSCU, 9 (UP).— Fuentes filodérginas manifestaron hoy que el título de "Primer Vicepresidente" del Presidium soviético quedó eliminado de la jerarquía soviética tras la reorganización del Partido Comunista, a fines del mes de junio, cuando se expulsó al grupo "centro del partido", formado por Georgi Melentov, Molotov y Shepilov.

Esas fuentes agregaron que no se hizo anuncio del cambio en la prensa, pero despachos recientes emiten el término "primer" al clasificar a Anastas Mikoyan, J. J. Kuzmin y A. N. Kossygin, a quienes se designó "primeros" vicepresidentes después de la reorganización.

Mikoyan es un alto dirigente, pero durante su ausencia en Jira por Alemania Oriental, el recién ascendido Kuzmin parece haber quedado clasificado como el Primer Ministro Nikolai Bulganin, mientras Kossygin y los 13 Primeros Ministros de las Repúblicas soviéticas tienen títulos similares.

El cambio deja a ciertos miembros del Presidium como "primeros" vicepresidentes, aunque no hay distinción oficial alguna.

Bulganin, como Presidente del Presidium, sigue siendo, técnicamente, superior a Mikoyan.

# Ciudadanía mexicana solicitó el actor chileno Emilio Gaele

MEXICO, 9 (UP).— El actor cinematográfico chileno Emilio Gaele ha solicitado la ciudadanía mexicana, y varios productores de México le han hecho ofertas para trabajar en el cine local.

Gaele dijo que esperará hasta adquirir su ciudadanía para aceptar esas ofertas, y agregó que a principios del año próximo proyecta filmar en una película al parecer en Hollywood el actor cubano Desiderio (Desi) Arnaz, y su esposa, la actriz Lucille Ball.

El actor sudamericano manifestó que ha recibido ofertas para que vaya a trabajar en Hollywood, pero dijo que prefiere permanecer en México.

# RIFA SUSPENDIDA

Se comunica que la rifa organizada por el Comité de celebración del XXX aniversario de Teóroterías que debía efectuarse en combinación con el sorteo del 11 del presente de la Lotería de Concepción, se levantó a efecto del domingo 24 de noviembre.

EL COMITE

**CARGAS A CONCEPCION**

Intermedios  
CURICO - TALCA - CHILLAN

**CARGAS AL NORTE HASTA ARICA**

Intermedios  
Coquimbo - Copiapó - Antofagasta - Of. Salitreras - Iquique

SALIDAS DIARIAS - PRECIOS ECONOMICOS

Ordene su recogida a:  
SECCION CARGA - D. R. DIGNAC 135. FON. 370790

**Cia. de Transportes Unidos, S.A.**

FUNDADA EN 1927  
AGUSTINAS 1139 - FON. 38822-28824-38908-370790



Las universidades están seguras del triunfo

SE ANTICIPAN dos cambios en el equipo de Audax, para su match de mañana con Magallanes. Adelman Xori está desahogado...



Presentarán números de alto valor artístico y muy bien preparados. En cuanto a fútbol, la "cátedra" estima que la "U" tiene que ganar fácil...



Con el "maillot" amarillo

JACQUES ANQUETIL, flamante ganador de la 44.ª Vuelta Ciclista a Francia, mostró sus grandes condiciones frente a calificados campeones galos, belgas, italianos y españoles...

Argentinos a entidad mundial de ciclismo. LIEJA, 9.-(UP).— La Federación Internacional de Ciclismo resolvió restablecer a la Federación Argentina su calidad de miembro...

ELLAS. Como siempre, ellas pondrán la nota simpática y alegre en el "clásico" universitario...

AGRADECIMIENTOS. De la Sección Cadetes del "diario de los deportistas". El directorio de la Sección Cadetes de la Asociación Central de Fútbol...

ARTURO GODOY HARA EXHIBICION CON EDUARDO RODRIGUEZ EN EL FESTIVAL DE HOY EN EL MEXICO. Con una velada deportiva-cultural dará comienzo, esta noche, el Club México...

FANGIO ACTUA EN PESCARA EN UNA MASERATI. MILAN, 9.-(UP).— El Campeonato Mundial de Automovilismo, Juan Manuel Fangio de Argentina, salió hoy hacia Pescara...

M. ROSE ELIMINO A AYALA. En singles de Hamburgo. HAMBURGO, 9.-(UP).— Luis Ayala, de Chile, derrotó hoy en el partido de cuartos de final de singles del torneo de tenis que se realiza en esta ciudad...

ATLETAS DE LA ZONA CENTRAL CORREN EN EL CROSS COUNTRY. Mañana se realizará, en las avenidas del Parque Forestal, el campeonato regional de cross country...

SIEMPRE POPULAR. Arturo Godoy, el ex campeón sudamericano de todos los pesos, y que esta noche hará una exhibición en el ring del México B. C.

CONCURSO ECUESTRE. Empieza hoy en la mañana, organizado por la Escuela Militar. Hoy por la mañana se dará comienzo al Concurso Ecuestre organizado por la Escuela Militar...

DE LAS 9 HORAS. Prueba "Capitán Julio Silva González", de clasificación, categoría "fácil", Prueba "Capitán Nicolás Larraín Prieto", de adiestramiento, categoría "fácil".

DE LAS 11 HORAS. Prueba "Mayor Eduardo Yáñez Zavala", recordista chileno de saltos en caballo, Prueba "Capitán Nicolás Larraín Prieto", de adiestramiento, categoría "fácil".

DE LAS 13 HORAS. Prueba "Mayor Eduardo Yáñez Zavala", recordista chileno de saltos en caballo, Prueba "Capitán Nicolás Larraín Prieto", de adiestramiento, categoría "fácil".

DE LAS 15 HORAS. Prueba "Mayor Eduardo Yáñez Zavala", recordista chileno de saltos en caballo, Prueba "Capitán Nicolás Larraín Prieto", de adiestramiento, categoría "fácil".

DE LAS 17 HORAS. Prueba "Mayor Eduardo Yáñez Zavala", recordista chileno de saltos en caballo, Prueba "Capitán Nicolás Larraín Prieto", de adiestramiento, categoría "fácil".

DE LAS 19 HORAS. Prueba "Mayor Eduardo Yáñez Zavala", recordista chileno de saltos en caballo, Prueba "Capitán Nicolás Larraín Prieto", de adiestramiento, categoría "fácil".

DE LAS 21 HORAS. Prueba "Mayor Eduardo Yáñez Zavala", recordista chileno de saltos en caballo, Prueba "Capitán Nicolás Larraín Prieto", de adiestramiento, categoría "fácil".

DE LAS 23 HORAS. Prueba "Mayor Eduardo Yáñez Zavala", recordista chileno de saltos en caballo, Prueba "Capitán Nicolás Larraín Prieto", de adiestramiento, categoría "fácil".

DE LAS 25 HORAS. Prueba "Mayor Eduardo Yáñez Zavala", recordista chileno de saltos en caballo, Prueba "Capitán Nicolás Larraín Prieto", de adiestramiento, categoría "fácil".

DE LAS 27 HORAS. Prueba "Mayor Eduardo Yáñez Zavala", recordista chileno de saltos en caballo, Prueba "Capitán Nicolás Larraín Prieto", de adiestramiento, categoría "fácil".

DE LAS 29 HORAS. Prueba "Mayor Eduardo Yáñez Zavala", recordista chileno de saltos en caballo, Prueba "Capitán Nicolás Larraín Prieto", de adiestramiento, categoría "fácil".

DE LAS 31 HORAS. Prueba "Mayor Eduardo Yáñez Zavala", recordista chileno de saltos en caballo, Prueba "Capitán Nicolás Larraín Prieto", de adiestramiento, categoría "fácil".

Green Cross-O'Higgins y Palestino. Ferro en los encuentros iniciales de la 13.ª y última fecha de la rueda inicial. Audax, el líder, enfrenta mañana a Magallanes.

CON DOS PARTIDOS que tendrán por escenario el campo de Independencia, se cumplieron esta tarde la primera parte de la decimotercera fecha del Campeonato de Fútbol de Primera División. Se llega así, justo, a la primera mitad del torneo de 1937.

A las 13.45 horas Green Cross enfrenta a O'Higgins de Huanquema, y luego, a las 15.45, juegan Palestino y Ferroadmiración.

En el punto de atracción principal de la jornada de mañana, tendrá lugar el programa doble, a desarrollarse en el Estadio Nacional. En el campo de Suda se presentará el encuentro Audax-Magallanes, y en el campo de Independencia, Palestino y Ferroadmiración.

Los dos títulos de Audax—líder e invitado absoluto—lo dicen todo con respecto a la villa de un campeón y a la importancia que tiene este cotejo con Magallanes. El cuadro albiceleste aparece como el último gran escollo que se le ofrece al puntero en su sensacional marcha de invicto, de muchos que se fielen anticipar una lucha de emoción y calidad en un match de gran significación.

Colo Colo viene, precisamente, de ceder terreno ante Audax, de manera tal que Magallanes, de los primeros en la tabla, es un rival apropiado para que el equipo popular se recupere de esa contrariedad y no termine la primera rueda muy lejos de los punteros. Es, además, el choque de dos equipos populares, que peliarán el campeonato de una enorme ciclo de hinchas.

Tendremos, todavía, un tercer encuentro en Santiago. En su cancha de Santa Laura, Unión Española se medirá con Magallanes. El resto de la jornada se desarrollará en cancha de provincia. En El Tránsito, de Villa del Mar, Everton se medirá con Universidad de Chile, en un partido que puede ser decisivo para el segundo puesto.

En Talca, Rangers, que ya es bastante fuerte, se medirá con Magallanes, por las correspondientes honores de dueño de casa frente a Unión Católica, que, como Green Cross, va último.

COLO O'HIGGINS.— BRASIL HA PROPUESTO JUGAR LOS DIAS 3 Y 6 DE OCTUBRE. La Federación Brasileña de Deportes Terrestres de Bahía, Brasil, que preside Wolney Machado, recibió ya de parte de la CBD el encargo de preparar el seleccionado de fútbol de ese puerto, para enfrentar al cuadro de la Asociación Central de Fútbol de Santiago...

La Federación Brasileña de Deportes Terrestres de Bahía, Brasil, que preside Wolney Machado, recibió ya de parte de la CBD el encargo de preparar el seleccionado de fútbol de ese puerto, para enfrentar al cuadro de la Asociación Central de Fútbol de Santiago...

Las fechas que señala la entidad máxima del deporte del Brasil, difieren de las adelantadas por la Asociación Central que, en principio, aceptó los compromisos para mediados de septiembre...

En los próximos días habrá una decisión sobre las fechas que más acomoden para la realización de los encuentros con Brasil, que pueden servir como prueba de suficiencia para el conjunto nacional, en la proximidad de los cotejos con argentinos y bolivianos.

EMPRESA DE AGUA POTABLE DE SANTIAGO. PROPUESTA PUBLICA. Llámase a Propuesta Pública por la provisión de Carnerías Galvanizadas y de Cobre y Fittings Galvanizados y de Bronce.

La Propuesta se abrirá el día 16 de septiembre de 1937, a las 15.30 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento Comercial, Av. Bulnes 125, 5.º piso.

Las cotizaciones deberán presentarse en duplicado en la oficina del jefe del Departamento de Construcción el día 25 de agosto, a las 11 horas.

EL DIRECTOR

NEUMATICOS Y CAMARAS Firestone. Para Tractores e Implementos agrícolas. Tenemos existencia de las siguientes medidas: 4.00 x 9" - 8.360. c/u. 6.00 x 9" - 16.800. " 4.00 x 15" - 10.510. " 5.00 x 15" - 12.540. " 5.50 x 16" - 17.550. " 6.00 x 16" - 17.600. " 7.50 x 16" - 26.850. " 7.00 x 18" - 4.923. " 7.50 x 18" - 26.490. " 6.00 x 20" - 34.930. " 6.50 x 20" - 36.340. " 9 x 24" - 17.329. " 10 x 24" - 20.641. " Distribuidores Exclusivos para Chile CIA DISTRIBUIDORA NACIONAL MAQUINARIAS CODINA "MACO"

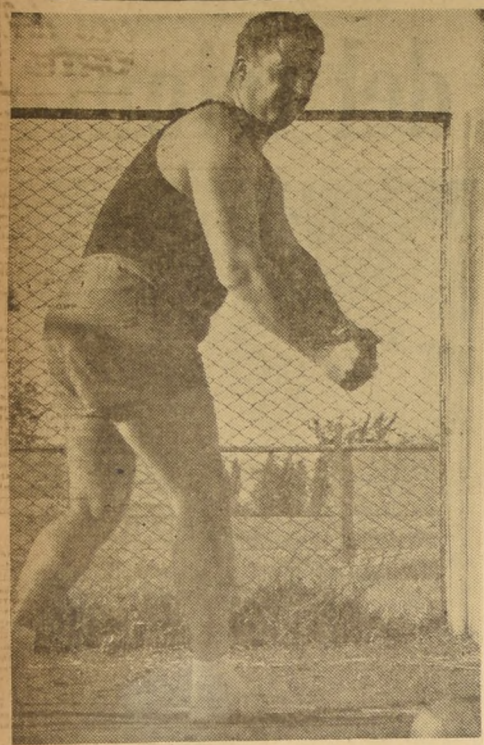
Empresa de Agua Potable de Santiago. Suspensión de suministro de agua en un sector de la Comuna de Nuñoa. Se previene a los consumidores que por trabajos de reparación del acueducto de Laguna Negra se suspenderá el suministro de agua potable desde las 12 a las 24 horas de hoy sábado 10 en el sector comprendido entre Avenida Irarrázaval, Santa Julia, Los Olmos, Camino Lo Plaza, Camino Quilín, José Pedro Alessandri, Rodrigo de Araya, Caminito a Puente Alto. Además habrá cierta reducción de presión entre Avenida Irarrázaval, Condell, Sucre y Pedro de Valdivia. EL ADMINISTRADOR

DURMIENTES. MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS DIRECCION DE OBRAS FERROVIARIAS. Se solicitan cotizaciones públicas por el suministro de durmientes de roble para el F. C. de Puente Alto al Volcán. 5.000 durmientes de 6" x 8" x 1,30 mt. de largo, puestos carro Estación Santa Elena. Bases y especificaciones técnicas deben pedirse directamente en Morandé 71, 3er. piso, oficina 20. Las cotizaciones se abrirán el día 23 de agosto a las 16 horas, en la Oficina del Jefe del Departamento de Construcción y Explotación.

D. EDUARDO CUEVAS, PRESIDENTE DE LA UC. Don Eduardo Cuevas Valdés, integrante de la plana mayor del Club Deportivo Universidad Católica, bajo cuya dirección se movía la rama de equitación, ha sido designado, por el director general de la citada entidad, presidente de la institución, luego de la renuncia irrevocable que hizo de su cargo el señor Enrique Cazorzo. La activa y directa actuación del arquitecto señor Cuevas en el club universitario, en especial, su preocupación en la terminación de los trabajos del Estadio San Borja, que constituye en la Avenida Costanera, le aseguran un amplio apoyo de parte de todos los socios y simpatizantes de la institución estudiantil católica, en el cumplimiento de su misión.

DIRECCION DE OBRAS FERROVIARIAS del Ministerio de Obras Públicas. COTIZACION. Se solicita cotización en moneda nacional por la provisión en el país de repuestos para 6 motocicletas Fairbanks Morse, de tracción de 1 m. Mayores antecedentes pueden solicitarse en la Oficina de Partes del Servicio. Las cotizaciones deberán presentarse en duplicado en la oficina del jefe del Departamento de Construcción el día 25 de agosto, a las 11 horas. EL DIRECTOR





Historia de una gran prueba.

"El lanzamiento del martillo"

Quiénes han sido los mejores en los fosos del continente. Federico Klegler y el record que mantuvo 23 años. Edmundo Zúñiga, un animador. Bruno Stromeyer y Alejandro Diaz luchan por el cetro máximo. (Escribe FRITZ).

Los 55,57 metros, en que está hoy el record sudamericano del lanzamiento del martillo, fue el que el argentino Federico Klegler mantuvo el 8 de mayo de 1934, poco antes de venir al Sudamericano de Santiago, y también la lectura de un interesante artículo que el argentino Alberto...

El lanzamiento del martillo es un deporte que requiere una gran fuerza y técnica. El argentino Federico Klegler fue el primero en establecer un record mundial en esta disciplina...

EL MEJOR DE CHILE. Alejandro Diaz, el infatigable lanzador chileno del martillo, ejemplo de constancia en el cultivo de una prueba de difícil técnica, y que fue quien mejoró el mejor record del argentino Klegler. Hoy posee la marca nacional con 53,77 metros, que tiene confianza en dejar atrás, después de que pueda reanudar sus entrenamientos, suspendidos a raíz de dos operaciones: una, a la mano derecha, y otra, a los meniscos.

El record sudamericano del lanzamiento del martillo, es la siguiente: 1924: Alfredo Wismer (Arg.), 41,61 metros. 1926: Federico Klegler (Argentina), 50,10 metros. 1931: Federico Klegler (Argentina), 53,51 metros. 1936: Alejandro Diaz (Chile), 53,77 metros. 1945: Bruno Stromeyer (Brasil), 54,60 metros. 1947: Bruno Stromeyer (Brasil), 55,13 metros. 1957: Bruno Stromeyer (Brasil), 55,57 metros.

Operaron ayer a Pedro Hugo López. El Dr. Jorge Saetan procedió ayer a amputarle el pie izquierdo a la altura del tobillo, al que fuera jugador internacional de fútbol y que perteneciera a Unión Española, Colo Colo y Universidad de Chile. Pedro Hugo López, se resolvió la operación en razón a la gravedad de la afección de que padece el húmero que obligó a una inmediata intervención quirúrgica. Esta se realizó por la ausencia de personal que existió en el Hospital J. Joaquín Aguirre, la mayoría del cual fue afectado de influenza.

UNION BOLETIN INFORMATIVO DE LA SECCION CADETES DE UNION ESPANOLA: Compromiso oficial frente a Santiago Morning cumplen mañana los cadetes de Unión Española, en el estadio Santa Laura. En la cancha 1 jugarán, a las 10.30 horas, los cuadros juveniles, y a las 11.30, la división especial. En la cancha 2, a las 9.30 horas, jugarán, la 1.ª infantil, y a las 10.30, la 2.ª infantil, estos últimos lo harán en carácter amistoso.

También fue campeón. Pedro Golc, el pequeño y técnico marfilero que defendió a Chile en el torneo sudamericano de Buenos Aires de 1931, clasificándose campeón, fue una figura de la difícil prueba que practicaba en la lejána Punta Arenas, con un esfuerzo que lo llevó a adquirir una sólida técnica, de acuerdo con sus condiciones físicas. Volvió después a su patria, Yugoslavia, donde ha recordado continuamente a esta tierra lejána, en la que vivió la emoción de un foso de atletismo.

El lanzamiento del martillo es un deporte que requiere una gran fuerza y técnica. El argentino Federico Klegler fue el primero en establecer un record mundial en esta disciplina...

El lanzamiento del martillo es un deporte que requiere una gran fuerza y técnica. El argentino Federico Klegler fue el primero en establecer un record mundial en esta disciplina...

UNION

BOLETIN INFORMATIVO DE LA SECCION CADETES DE UNION ESPANOLA: Compromiso oficial frente a Santiago Morning cumplen mañana los cadetes de Unión Española, en el estadio Santa Laura. En la cancha 1 jugarán, a las 10.30 horas, los cuadros juveniles, y a las 11.30, la división especial. En la cancha 2, a las 9.30 horas, jugarán, la 1.ª infantil, y a las 10.30, la 2.ª infantil, estos últimos lo harán en carácter amistoso.

El lanzamiento del martillo es un deporte que requiere una gran fuerza y técnica. El argentino Federico Klegler fue el primero en establecer un record mundial en esta disciplina...

El lanzamiento del martillo es un deporte que requiere una gran fuerza y técnica. El argentino Federico Klegler fue el primero en establecer un record mundial en esta disciplina...

El lanzamiento del martillo es un deporte que requiere una gran fuerza y técnica. El argentino Federico Klegler fue el primero en establecer un record mundial en esta disciplina...

El lanzamiento del martillo es un deporte que requiere una gran fuerza y técnica. El argentino Federico Klegler fue el primero en establecer un record mundial en esta disciplina...

RECORDMAN SUDAMERICANO

durante 23 años. Federico Klegler, dotado de notables aptitudes, Klegler marcó una rula a los especialistas del continente, siendo considerado, incluso, entre los más eficientes del orbe cuando logró esa distancia de 53,51 metros, en abril de 1933. Mantuvo el record hasta octubre de 1956, en que fue borrado de las tablas por el chileno Alejandro Diaz, y caído el gran atleta había fallecido en 1952.

SI NO PELEAN HALIMI Y MACIAS, DECLARARAN VACANTE EL TITULO

Lo decidió el Congreso del Comité Mundial del Boxeo. Igualmente, despojarán de la "corona" al campeón que no la ponga en juego en un plazo de 6 meses.

PARIS.- AFP. (Intercontinental). (Por Jean Beaufort). La reunión del Comité Mundial del Boxeo, celebrada el 15 de junio en París, había suscitado muchas esperanzas. Pero todo el mundo ha quedado decepcionado. Este resultado tanto más penoso cuanto que, por su propia estructura, el Comité Mundial podría ejercer eficazmente su autoridad, ya que lo integran hombres que representan los círculos más influyentes del pugilismo internacional.

CONTINUACION DE LOS METODOS. Al parecer, el método esencial del Comité Mundial consiste en no molestar a nadie. En efecto, las decisiones tomadas, las hechas ignoradas, sobre todo después de haber perdido la organización del combate Halmi-Bassay.

El lanzamiento del martillo es un deporte que requiere una gran fuerza y técnica. El argentino Federico Klegler fue el primero en establecer un record mundial en esta disciplina...

El lanzamiento del martillo es un deporte que requiere una gran fuerza y técnica. El argentino Federico Klegler fue el primero en establecer un record mundial en esta disciplina...

El lanzamiento del martillo es un deporte que requiere una gran fuerza y técnica. El argentino Federico Klegler fue el primero en establecer un record mundial en esta disciplina...

El lanzamiento del martillo es un deporte que requiere una gran fuerza y técnica. El argentino Federico Klegler fue el primero en establecer un record mundial en esta disciplina...

El lanzamiento del martillo es un deporte que requiere una gran fuerza y técnica. El argentino Federico Klegler fue el primero en establecer un record mundial en esta disciplina...

El lanzamiento del martillo es un deporte que requiere una gran fuerza y técnica. El argentino Federico Klegler fue el primero en establecer un record mundial en esta disciplina...

El lanzamiento del martillo es un deporte que requiere una gran fuerza y técnica. El argentino Federico Klegler fue el primero en establecer un record mundial en esta disciplina...

El lanzamiento del martillo es un deporte que requiere una gran fuerza y técnica. El argentino Federico Klegler fue el primero en establecer un record mundial en esta disciplina...

El lanzamiento del martillo es un deporte que requiere una gran fuerza y técnica. El argentino Federico Klegler fue el primero en establecer un record mundial en esta disciplina...

El lanzamiento del martillo es un deporte que requiere una gran fuerza y técnica. El argentino Federico Klegler fue el primero en establecer un record mundial en esta disciplina...

LOS BARRIOS y COMUNAS. EN LAS CANCHAS de la Liga de Obreros Municipales se jugarán los partidos de fútbol. Cancha 1, Alameda 4780, 14.30, 15.30, 16.30 horas. Calzados Aguilar con Chateco, tres elencos. Cancha 2, Compañía de la ADIP y cancha 3, Oscar Aguirre con Brix King, segundos y primeros elencos.

DEPORTIVO OSCOR cita a todos sus jugadores para hoy a las 13.30 horas en la cancha del Hospital San Borja, para entrenar con los tres equipos de fútbol. Deportivo OSCOR cita a todos sus jugadores para hoy a las 13.30 horas en la cancha del Hospital San Borja, para entrenar con los tres equipos de fútbol.

EL JUEVES 15 se presentarán en las canchas de la Liga de Obreros Municipales, el equipo de los "viejos cracks" y el seleccionado de la Asociación de Fútbol Municipal en un festival de boxeo para la adquisición de un maulino. En otro encuentro, de simpatía, actuará el cuadro "viejos cracks" B con Deportivo Municipal y el seleccionado de la Asociación de Fútbol Municipal en un festival de boxeo para la adquisición de un maulino.

LA DIRECTIVA del Club de Deportes Independencia nos encarga de anunciar que se realizará el primer y segundo equipo para el domingo en la mañana, a fin de enfrentar, en match amistoso, al fuerte equipo del Deportivo Arica. Este encuentro se jugará en la cancha de los primeros, ubicada en calle Pablo Urrutia esquina de Guzmán, interior, empezando los segundos cuadros, a las 9.45 horas.

Los jugadores citados por el Independencia son: Luis Aranda, Claudio Schmidt, Waldo Edwards, Guillermo Riquelme, José Godoy, Osvaldo Briones, Miguel Lazo, Jorge Cornejo, Manuel Barrera, Carlos García, José Cruz y Carlos Barra. El Club Ciclista Chacabuco celebra hoy el 30.º aniversario de su fundación, con una sesión solenne que hará a las 21.30 horas, en la sede social de la Sociedad Juan M. Dávila Baeza, acto al que concurrirán los directores y socios de los clubes de ciclismo de las instituciones congresuales y autoridades de la Asociación Santiaguina Ciclista.

El programa de festejos comienza una velada cultural y bella y se manifestará que se realizará a las 10.00 horas, en el local de la Sociedad Juan M. Dávila Baeza. Las actividades del club Chacabuco son controladas actualmente por el directorio que preside Ramiro Silva C., a quien sucederán Hernán Silva, Osvaldo Escobar, Tomic Restrepo, Gabriel Miquelena, Orlando Tamara y Alberto Corrales.

La Metropolitana COMPANIA DE SEGUROS S. A. JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS. De acuerdo con el Art. 32 de los Estatutos Sociales, citase a Junta General Ordinaria de Accionistas para el día 12 del presente, a las 15 horas, en Huérfanos 1270, tercer piso, para darles cuenta de la Memoria y Balance correspondiente al ejercicio comprendido entre el 1.º de julio de 1956 y el 30 de junio de 1957, y elección de Directorio y de Inspectores de Cuentas. Santiago, 3 de agosto de 1957. EL PRESIDENTE

DIRECCION GENERAL DE LOS SERVICIOS DE LA ARMADA PROPUESTA PUBLICA N.º 43. Llámase la atención del comercio en general a esta propuesta que está solicitando la Armada, por lo siguiente: EQUIPO para elaborar queso y mantecilla y carro para el traslado de la leche. Esta Propuesta se abrirá en la DIRECCION GENERAL DE LOS SERVICIOS DE LA ARMADA, (Departamento de Adquisiciones), el martes 3 de septiembre de 1957, a las 16 horas. Los formularios respectivos pueden solicitarse en Valparaíso, calle Prat N.º 620, 2.º piso, y en Santiago, calle Agustina N.º 1022, 10.º piso. EL DIRECTOR GENERAL DE LOS SERVICIOS DE LA ARMADA.

ARMADA DE CHILE COMANDANCIA EN JEFE DE LA ARMADA PROPUESTA PUBLICA N.º 1. Solicitase propuestas públicas para la construcción de: a) un garage; b) un pabellón; y c) ampliación de sala para oficinas (Tipo C.), en el recinto de la Central de Telecomunicaciones Navales (S.), Santiago, Comuna de Quinta Normal. Tendrán opción esta propuesta los contratistas inscritos en Segunda Categoría o superior en el Registro que lleva el Colegio de Constructores Civiles de Chile. Bases y antecedentes pueden solicitarse en la Central de Telecomunicaciones Navales (S.), Santo Domingo 2980, Santiago, militares de la Armada, ubicada en Avenida Errázuriz N.º 537, tercer piso, oficina 314, en Valparaíso. La apertura de las propuestas se llevará a efecto en la Comandancia en Jefe de la Armada, Agustina N.º 1022, 10.º piso, Santiago, el día 21 de agosto, a las 11 horas. EL COMANDANTE EN JEFE DE LA ARMADA.

COMPRO CASA. HASTA \$ 2.500.000. Por Caja. Préstamo aprobado. Diríjase a P. LL. de R. Casilla 81-D. Santiago.

LA NUEVA PFAFF AUTOMATIC. Distribuidora Nacional "MACO". Agustinas 1343-entrepiso. Sub Distribuidores: CASA RADAR, bandera 230. EL HOGAR, ahumada 64.

EMPART CIA. de Seguros Generales S. A. JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS. De acuerdo con el Art. 31 de los Estatutos Sociales, citase a Junta General Ordinaria de Accionistas para el día 12 del presente, a las 15 horas, en Huérfanos 1270, tercer piso, para darles cuenta de la Memoria y Balance correspondiente al ejercicio comprendido entre el 1.º de julio de 1956 y el 30 de junio de 1957, y elección de Inspectores de Cuentas. Santiago, 3 de agosto de 1957. EL PRESIDENTE

Compañía Sud Americana de Vapores. De acuerdo con el Decreto N.º 815, del Ministerio de Hacienda, publicado en el "Diario Oficial" de 15 de febrero de 1957, y con las facultades conferidas por la Junta General Extraordinaria de Accionistas, celebrada el 14 de septiembre de 1956, el Directorio ha acordado aumentar el capital suscrito de la Empresa a \$ 5.750.000.000, mediante la emisión de 1.500.000 acciones, de un valor nominal de \$ 500.— cada una, que serán entregadas a los señores accionistas, libre de pago y con cargo al fondo de capitalización, en la proporción de 1 por cada 5,66 que posean a la fecha del cierre del Registro de Accionistas. Las fracciones de acciones que resulten de este prorrateo serán pagadas en dinero efectivo a quienes correspondan por las oficinas del Banco Sud Americano de Valparaíso y Santiago, a contar del 13 de septiembre próximo. Para los efectos anteriores, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 16 de agosto hasta el 13 de septiembre, ambas fechas inclusive. Los correspondientes títulos podrán ser retirados por los señores accionistas en las oficinas de la Compañía de Valparaíso y Santiago, desde el 13 de octubre del presente año. LUIS E. CUBLER Gerente General

Deportes MALETERIA. MAS SURTIDO MEJOR ATENDIDO. La Sportiva. SAN DIEGO 1069.

EMPART CIA. de Seguros Generales S. A. JUNTA GENERAL ORDINARIA DE ACCIONISTAS. De acuerdo con el Art. 31 de los Estatutos Sociales, citase a Junta General Ordinaria de Accionistas para el día 12 del presente, a las 15 horas, en Huérfanos 1270, tercer piso, para darles cuenta de la Memoria y Balance correspondiente al ejercicio comprendido entre el 1.º de julio de 1956 y el 30 de junio de 1957, y elección de Inspectores de Cuentas. Santiago, 3 de agosto de 1957. EL PRESIDENTE

Miembros del Tribunal de Penalidades del fútbol retiraron sus renuncias. Anoche, sesionó el nuevo directorio del fútbol profesional y consiguió que el Tribunal de Penalidades retirara sus renuncias. Además, confirmó en su puesto al entrenador del seleccionado nacional, Ladislao Pakozdy. Asimismo, se avocó a los partidos por la Copa O'Higgins y a los de las eliminatorias del Mundial. Sobre los encuentros con Brasil por la Copa O'Higgins no tomó resolución alguna, pues, el hecho que los brasileños hayan pedido cambio de fecha dificultó su realización. Con respecto a las fechas de los encuentros por las eliminatorias del Mundial, estas por el momento se hallan a firme entre el 22 de septiembre y el 20 de octubre. SANCIONES.— El Tribunal de Penas aplicó anoche las siguientes sanciones: 1 partido, Tobar (W) — que ya lo cumplió—, Riera (UC) y Ramos (F). 10 mil pesos, Menávar (SM); 5 mil, Ledezma (UC). ENTRENADOR.— Pakozdy, confirmado entrenador del seleccionado, informó anoche que en la próxima semana designaría el plantel definitivo para enfrentar a Bolivia y Argentina, por las eliminatorias del Mundial. EL ARBITRO MANNING.— El árbitro Manning pidió aclarar su situación en el sentido que puede perfectamente dirigir encuentros en Santiago, pues, no tiene prohibición alguna del Grange School, de donde es profesor. Agregó que lo que ha solicitado es que en lo posible no sea designado para arbitrar en provincias, pues, sus horarios de clases a veces le dificultan los viajes.

Municipalidad de Santiago Dirección de Pavimentación PAVIMENTACION CALLES COTAPOS Y PINTOR CICARELLI. Llámase a propuestas públicas para la pavimentación de la calzada y aceras de las calles CotaPOS y Pintor Cicarelli, de acuerdo con las bases administrativas y especificaciones técnicas generales y bases y especificaciones especiales elaboradas por la Dirección de Pavimentación, que se encuentran a disposición de los interesados en la Sección Estudios y Precios, calle Valentín Letelier N.º 13, de 14.30 a 17.30 horas. Las Propuestas serán abiertas el martes 20 de agosto de 1957, a las 16 horas en el Salón Rojo de la Alcaldía de la I. Municipalidad de Santiago. GERMAN CORTES MALDONADO Tesorero Municipal de Santiago

CAJAS DE FONDOS. nacionales o importadas. FACILIDADES DE PAGO. NICANOR MARTICORENA MONEDA .778. MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS SERVICIOS COMUNES CHILE. Solicitase cotizaciones para la adquisición por este Departamento de un sistema "Link VHF", de un mínimo de cuatro canales (4) en la banda de 150 Mc., de acuerdo con las características técnicas que se pueden retirar en el Departamento de Servicios Comunales, Morandé N.º 71, entrespiso. Las cotizaciones se abrirán el 19 de los corrientes a las 16 horas, en la Oficina del señor Director.

Miembros del Tribunal de Penalidades del fútbol retiraron sus renuncias. Anoche, sesionó el nuevo directorio del fútbol profesional y consiguió que el Tribunal de Penalidades retirara sus renuncias. Además, confirmó en su puesto al entrenador del seleccionado nacional, Ladislao Pakozdy. Asimismo, se avocó a los partidos por la Copa O'Higgins y a los de las eliminatorias del Mundial. Sobre los encuentros con Brasil por la Copa O'Higgins no tomó resolución alguna, pues, el hecho que los brasileños hayan pedido cambio de fecha dificultó su realización. Con respecto a las fechas de los encuentros por las eliminatorias del Mundial, estas por el momento se hallan a firme entre el 22 de septiembre y el 20 de octubre. SANCIONES.— El Tribunal de Penas aplicó anoche las siguientes sanciones: 1 partido, Tobar (W) — que ya lo cumplió—, Riera (UC) y Ramos (F). 10 mil pesos, Menávar (SM); 5 mil, Ledezma (UC). ENTRENADOR.— Pakozdy, confirmado entrenador del seleccionado, informó anoche que en la próxima semana designaría el plantel definitivo para enfrentar a Bolivia y Argentina, por las eliminatorias del Mundial. EL ARBITRO MANNING.— El árbitro Manning pidió aclarar su situación en el sentido que puede perfectamente dirigir encuentros en Santiago, pues, no tiene prohibición alguna del Grange School, de donde es profesor. Agregó que lo que ha solicitado es que en lo posible no sea designado para arbitrar en provincias, pues, sus horarios de clases a veces le dificultan los viajes.

AUMENTE SUS ENTRADAS 20% DE UTILIDAD. Puede obtener dando vales para zapaterías en el centro de Santiago. Escribir dando referencias completas a: CASILLA 1329. MUNICIPALIDAD DE SANTIAGO Dirección de Pavimentación PAVIMENTACION CALLES COTAPOS Y PINTOR CICARELLI. Llámase a propuestas públicas para la pavimentación de la calzada y aceras de las calles CotaPOS y Pintor Cicarelli, de acuerdo con las bases administrativas y especificaciones técnicas generales y bases y especificaciones especiales elaboradas por la Dirección de Pavimentación, que se encuentran a disposición de los interesados en la Sección Estudios y Precios, calle Valentín Letelier N.º 13, de 14.30 a 17.30 horas. Las Propuestas serán abiertas el martes 20 de agosto de 1957, a las 16 horas en el Salón Rojo de la Alcaldía de la I. Municipalidad de Santiago. GERMAN CORTES MALDONADO Tesorero Municipal de Santiago

CAJAS DE FONDOS. nacionales o importadas. FACILIDADES DE PAGO. NICANOR MARTICORENA MONEDA .778. MINISTERIO DE OBRAS PUBLICAS SERVICIOS COMUNES CHILE. Solicitase cotizaciones para la adquisición por este Departamento de un sistema "Link VHF", de un mínimo de cuatro canales (4) en la banda de 150 Mc., de acuerdo con las características técnicas que se pueden retirar en el Departamento de Servicios Comunales, Morandé N.º 71, entrespiso. Las cotizaciones se abrirán el 19 de los corrientes a las 16 horas, en la Oficina del señor Director.

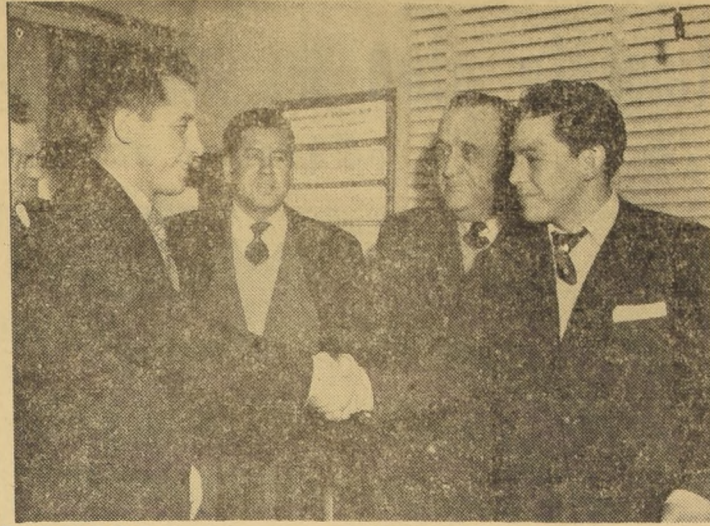
SERVICIO NACIONAL DE SALUD CENTRAL DE ABASTECIMIENTO PROPUESTA PUBLICA N.º 575, para el día 19 de agosto de 1957, a las 15 horas por: 10.000 Kgs. SODA CAUSTICA SOLIDA. PROPUESTA PUBLICA N.º 576, para el día 20 de agosto de 1957, a las 15 horas por: 10 AUTOCLAVES VERTICALES ELECTRICOS. Bases y antecedentes solicitarlos en Sección Adquisiciones de la Central de Abastecimiento del Servicio Nacional de Salud, Avda. Matta 644, entrespiso. EL JEFE

ARMADA DE CHILE COMANDANCIA EN JEFE DE LA ARMADA PROPUESTA PUBLICA N.º 1. Solicitase propuestas públicas para la construcción de: a) un garage; b) un pabellón; y c) ampliación de sala para oficinas (Tipo C.), en el recinto de la Central de Telecomunicaciones Navales (S.), Santiago, Comuna de Quinta Normal. Tendrán opción esta propuesta los contratistas inscritos en Segunda Categoría o superior en el Registro que lleva el Colegio de Constructores Civiles de Chile. Bases y antecedentes pueden solicitarse en la Central de Telecomunicaciones Navales (S.), Santo Domingo 2980, Santiago, militares de la Armada, ubicada en Avenida Errázuriz N.º 537, tercer piso, oficina 314, en Valparaíso. La apertura de las propuestas se llevará a efecto en la Comandancia en Jefe de la Armada, Agustina N.º 1022, 10.º piso, Santiago, el día 21 de agosto, a las 11 horas. EL COMANDANTE EN JEFE DE LA ARMADA.



Comentarios

DESDE ESTAS mismas columnas se ha comentado el abandono y negligencia que está el fútbol nacional...



FIRMARON. En la sede de la Federación de Boxeo de Chile se cumplió un momento de indiscutible significación para el pugilismo profesional chileno...



Risopatrón. Héctor Rodríguez, afortunado manager de Lobos y Osorio, garantizó para sus dos pupilos un premio mínimo de un millón y medio de pesos...

Breves del DEPORTE

CON UN TORNEO denominado de "Invitación" el Club de Billar Manila, afiliado a la Federación, inaugurará oficialmente su nuevo local de Alameda esquina de Arturo Prat...

El HOCKEY al día

EN LA PLAZA NUSOA se efectuará esta tarde a las 16 horas, una reunión de hockey en patines...

DURO Y A LA CABEZA



Un golpe neto de izquierda, y que aplica Ellsworth "Spider" Webb en plena cabeza de su rival, es el de 25 años de edad y sexto en el ranking de los medianos...

Magallanes

Actividades de su Sección Cadetes. Mañana se jugarán los encuentros oficiales con Audax Italiano en la cancha 4 del Estadio Nacional...

BASQUET DE BRASIL, 4.º EN MOSCÚ. Ganó a los checos 68-60.

EN RING DEL FAMA COMIENZA ESTA NOCHE BOX DEL EJERCITO. Esta noche, a las 21.30 horas, en el cuadrilátero del Deportivo Famae, se dará comienzo al Campeonato de Box del Ejército...

PUGILES PENQUISTAS MILITARES LLEGARON AYER A ESTA CAPITAL. Ayer llegaron a esta capital los pugilistas de Concepción, que vienen a intervenir en el Campeonato Militar...

El argumento que se da siempre es que el jurado nacional es más caro que el extranjero. Bueno, es eso solamente los clubes tienen la culpa...

MOSCÚ, 8.º (UP). Con una victoria sobre el fuerte equipo checoslovaco finalizó Brasil su intervención en el torneo de básquetbol del Festival de la Juventud...

El primer programa elaborado por la Federación Deportiva Militar, para esta noche, es el que indicamos a continuación: MOSCÚ: Sergio González (IV División) con David Fuentes (Div. Cab.)...

MARÍN, mediodía: Fladello Paúl; mediano: Juan Osvaldo Saavedra; mediano: Jorge Alegre; pesado: Germán Araya...

Compañía Manufacturera de Papeles y Cartones S. A. CIERRE DEL REGISTRO. El Registro de Accionistas permanecerá cerrado desde el 15 de agosto al 14 de septiembre...

Gracias! The MONARCH. gustan siempre, porque son la gratísima combinación de tabacos seleccionados nacionales e importados.

INSERCIÓN. CAJA DE AHORROS DE EMPLEADOS PUBLICOS. El Consejo Provisional designado por la Junta General Extraordinaria de Imponentes de fecha 1.º de agosto en curso...

Sociedad Financiera Propiedad Horizontal. RENTA MENSUAL N.º 15. Desde el 5 de agosto se paga a los accionistas que tengan derecho...

CALZADO COLOMA CREDITOS. extenso surtido, modicos, laces y materiales en ultravinos de señoras, caballeros, niños...

SAN DIEGO 1901. MODAS Liberty. OFRECEN: Creditos a 15 meses plazo, en confección de trajes, sombreros y niñas...

CUIDADO!!! Actúe con serenidad al dar una alarma de incendio. Marque el 61171. Indique el nombre de las calles correspondientes a la esquina más próxima al sitio amagado...

POSTERGACION CONVENCION AVICULTORES. El Comité Organizador de la Convención Nacional de Avicultores comunica a los señores avicultores que en vista de las numerosas peticiones recibidas desde distintos puntos del país...

POSTERGACION CONVENCION AVICULTORES. El Comité Organizador de la Convención Nacional de Avicultores comunica a los señores avicultores que en vista de las numerosas peticiones recibidas desde distintos puntos del país...



# Sectores populares acogen entusiastamente plan de autoconstrucción

## BANCO DEL ESTADO ESTUDIA PLANES PARA APOYAR EL AMPLIO DESARROLLO DE ESTA INICIATIVA

### CARRETILLAS PARA CONSTRUCCIONES

CHUZOS - PUNTOS - CINCELES, DIABLETOS - GOLILLAS - TARROS CONCRETOS. MARCA



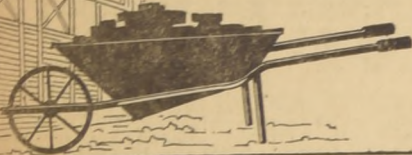
FABRICADO POR

### LECHUGA HÑOS. LTDA.

Ahorre dinero, comprando esta carretilla, toda la línea completa de repuestos. Exíjalas en todo el comercio del ramo, o directamente a la fábrica.

CURIPANCA 788 - PARADERO 7 GRAN AVENIDA - SANTIAGO

PIDA UN VENDEDOR AL TELEFONO 53594



### LAS COOPERATIVAS DE OBREROS PARA LA AUTOCONSTRUCCION SE CONSTITUYEN EN TODAS PARTES

"La definitiva orientación gubernativa en orden a financiar planes de construcción de habitaciones populares, para ir saliendo del déficit habitacional existente en el país, pone de actualidad nuevamente las experiencias recogidas por la Corporación de Inversiones mediante su plan piloto de autoconstrucción. Porque en este problema debe atacarse desde todas direcciones: la construcción de colectivos y poblaciones por la COVU y Cajas de Previsión, más la acción directa de los grupos más necesitados, a través de las Cooperativas de Construcción", nos dice un alto funcionario de la Corporación de Inversiones de Previsión, entidad que ha puesto en marcha el plan citado.

**CARTAS DE AHORRO Y CREDITO.** - Respecto a estas iniciativas, dicho funcionario expresó lo siguiente: "Las dificultades de orden económico que deben enfrentar las personas de escasos recursos hacen illusoria cualquiera aspiración que tuvieran para adquirir una casa en la cual vivir y dar seguridad a sus familias.

Todos los programas de vivienda han ido así, en último término, a beneficiar a aquellas gentes que ya tenían cierta capacidad económica o de ahorro, lo que muchas veces ha sucedido no porque esa fuera la intención de las autoridades, sino debido a una realidad surgida en el último momento y que resulta del alto costo de construcción en relación con la capacidad adquisitiva media del obrero chileno.

**MEDIO EFICAZ.** - Uno de los medios más eficaces para sobreponerse a esta precaria realidad, ha sido el de recurrir a la técnica de la autoconstrucción y ayuda mutua, consistente en que los propios interesados, organizándose en grupos responsables, edifiquen sus viviendas, para lo cual cuentan con el asesoramiento técnico de las autoridades correspondientes.

**DORMITORIO NORMANDO, \$ 125.000.** - Ropero 3 cuerpos, desarmable, cómoda, toilette con espejo de hombre, 2 veladores, 2 marquessas, 2 sillas, mesita y banqueta, mitad de su valor real. **COMEDOR CHIPPENDALE, \$ 125.000.** - Gran amolador de lujo: consta de 1 buffet, 1 mesa, 6 sillas y 2 sillones. **COMEDOR NORMANDO, \$ 50.000.** - Líneas estilizadas, tallado a mano, 8 piezas. **LIVING CAPITONE, \$ 105.000.** - Finamente terminado, brocado y gobelino a elección: 1 sofá y 2 sillones. 657 - NATANIEL - 657

contar este programa es que en estos dos años ha funcionado sin dimes, es decir ni la CIP ni ninguna institución ha destinado fondos para su financiamiento, por lo que éste ha dependido en último término de la capacidad económica y de la fe de los propios sectores interesados.

**EL BANCO.** - Los alentados resultados obtenidos en estos dos años han ido abriendo camino a un clima más comprensivo y favorable por parte de otras instituciones, que ven la utilidad de ayudar económicamente a estos grupos que han dado un ejemplo al país al levantarse por su propio esfuerzo.

El Banco del Estado de Chile, preocupado de dar una orientación social a sus recursos crediticios, está considerando actualmente una idea de la CIP, consistente en implantar un sistema de créditos a base de préstamos de cantidades limitadas de dinero que se entregan en forma continua a las personas dedicadas a la autoconstrucción según sus posibilidades de ahorro.

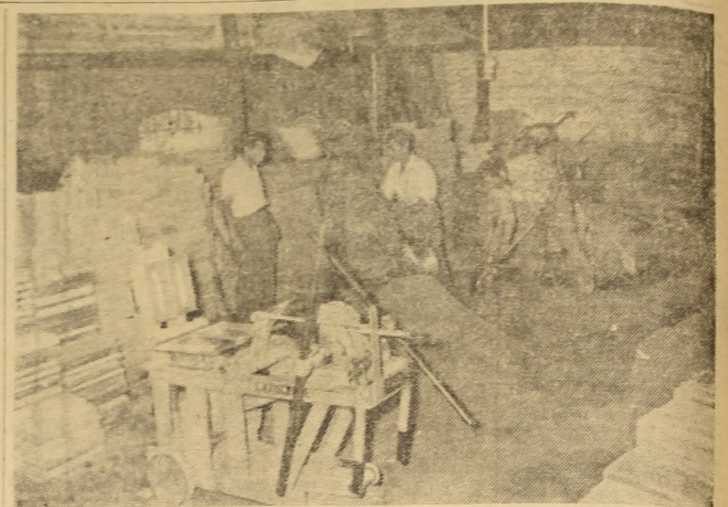
Este sistema es muy sencillo en sus líneas generales, y en el fondo viene a constituir una aplicación específica de las cuentas de ahorro, que se han reglamentado consultando las circunstancias especiales de la autoconstrucción. En síntesis, este préstamo opera de la siguiente forma:

**Requisitos:** Pertenecer a una cooperativa o a otro grupo humano de autoconstrucción, según lo acredite la Sección de Autoconstrucción de la CIP, y haber cumplido durante un plazo dado con el depósito exigido, por medio de cuotas de ahorro mensuales.

**Garantías:** Para responder del crédito se constituye una fianza solidaria de todos los componentes del grupo o por la sociedad cooperativa en su caso.

El Banco estará facultado para obtener descuentos por planillas del sueldo del deudor respectivo.

**Procedimiento:** El interesado abre en el Banco del Estado una cuenta conforme a los requisitos, fijando su cuota mínima de ahorro mensual, la cual no podrá ser inferior, en todo



Fabricación de ladrillos aprensados de "suolocemento", en la fábrica de la Cooperativa. En esta faena participan los propios socios.

caso, al 33% del salario vital obrero establecido anualmente por el Servicio de Seguro Social.

Cumplidos tres meses de ahorro consecutivo, el Banco le autorizará el uso del crédito de 20 cuotas mensuales en forma de sobregiro de su cuenta.

El interesado realiza, individual o colectivamente, la compra para construcción, que se financia con dicho crédito. Para este objeto la factura correspondiente a esta compra tiene que llevar el visto bueno de la Sección de Autoconstrucción de la CIP, y se presenta entonces por el proveedor, al Banco, en que la cancelará cargándola en la cuenta del deudor.

El deudor cancela su crédito al Banco depositando mensualmente la suma mínima establecida.

En cuanto a intereses, el Banco cargará en cuenta semestralmente, los intereses devengados.



Grupo familiar obrero, típico participante de los programas de autoconstrucción de la CIP, frente a su "rancho" de adobe, que es su vivienda provisoria. Posteriormente, hará la definitiva.

*Un nuevo CONCEPTO ESTETICO PARA SU SALA DE BAÑO*

Consulte NUESTRO DEPARTAMENTO TECNICO PARA LOS ARTEFACTOS SANITARIOS QUE UD. NECESITE

VENDE TRAZO **CASA GARCIA**

ALAMEDA esq. AVENIDA ESPAÑA, Reembolsos: Casilla 3274

## Cemento Melón Lo Bueno es Eterno

### ¡A TODAS PARTES LLEGUE SEGURO!

usando... **SHELL X-100 MOTOR OIL**

DETERGENTE ESTABLE PROTECTOR



...y si es Ud. cuidadoso (y tiene un coche nuevo, o recién ajustado),...

uso **SHELL X-100**

10W-30 **MULTIGRADE** 20W-40



Consulte a su Distribuidor **SHELL** ¡Pídale un folleto!

48A

### ESTRUCTURAS METALICAS DESARMABLES

Creditos INDUSTRIAS DIVERSAS BODEGAS GARAGES ESTABLOS

## HIERROSVR

DISTRIBUIDOR **A. J. GARMENDIA I.** ALAMEDA 723 7 PISO FONO 381016

## Se imponen por su calidad!

### PLUVIUS ES SILENCIOSO Se coloca a cualquier altura



SIN PELIGRO SIN RUIDOS SIN TIRONES

En reemplazo de los antiguos. Descarga el agua que contiene al usarlo, sin tirones. Pídale a su proveedor y exija que lleve impreso su marca.

### ESTANQUES PARA W.C.

"ALUVION", estanque moderno, fabricado especialmente para embutir en la muralla. ESTETICO, ECONOMICO, de fácil inspección y garantizado.

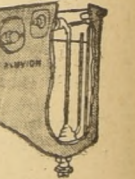
Dura lo que dura la muralla "AVON", estanque novedoso y práctico, reúne las condiciones que el "ALUVION". Abierto en la parte superior. Sólo para colocar exteriormente. Funcionamiento perfecto; descarga el agua que contenga al ser requerido.

Todos, UNO POR UNO, nuestros ESTANQUES son revisados y probados antes de entregarlos a la venta. Personal competente atiende cualquier reclamo. Se fabrican en asbesto, cemento, "ROCALIT", bajo la garantía de PIZARRENO S. A. Sólidos, impermeables, con la resistencia de las cañerías de agua corriente; fittings de bronce de nuestra FUNDICION; materiales y mano de obra TOTALMENTE CHILENOS.

Se pagan con el agua que economizan

Todos los repuestos para nuestros estanques. Si su proveedor no los tuviera, solicítelos en Servicio de Atención **BARCELONA 2571 - FONO 53407 BISCONTINI HÑOS. LTDA.**

ALUVION



# FIERRO S. SACK SAN PABLO 1179 - MORANDE 817







OPERACIONES Bursátiles

Información proporcionada por TANNER Y CIA. - Bandera 52 - Oficina 406 - Santiago. El total de acciones transadas en la Bolsa de Comercio durante la rueda de ayer fue de 1.835.369 acciones...

CIERRE DE AYER

Table with columns for ORO FISICO, BONOS, BANCARIAS, MINERAS, AGRICOLAS Y GANADERAS, FERTILIZANTES, etc. listing various market items and their closing prices.

CAMBIOS LIBRE BANCARIO

Table showing exchange rates for various currencies including Dólar EE. UU., Dólar Brasil, Dólar Italia, etc.

Bancos y Bolsa de Comercio DOCUMENTOS EXTRAVIADOS

- List of lost documents from various banks including BANCO Israelita, BANCO del Estado, BANCO Italiano, etc.

LA MUNDIAL advertisement featuring a hat and text: 'Mece el más completo surtido en MALLERAS, CARTERAS Y VALLIAS para viajar'.

TALLER DE FOTOGRAFADO advertisement: 'SE EJECUTAN TRABAJOS DE CLISES Y TRICOMIAS. GRAN VARIEDAD DE TRAMAS. DIARIO LA NACION'.

RELOJ SUIZO FINO advertisement: 'ENTREGAMOS CON SOLO \$1.000. SALDO FACILIDADES. PRECIOS REBAJADOS. RELOJERIA GABOR'.

TARZAN - 4950



RECUERDAN CUANDO HARRY... RECUERDO TARZAN.

ASTUCIA



NO HABIA PODIDO DESCRIBIR LA FORMA DEL GUEFO POR LA MENUDA RAZON QUE ES MEDICINA TARZAN.

DICK TRACY



DEJARON ESTA RODA APUESTA PARA BOTAR...

Por Chester Gould



¿QUANTOS Y UN RE-... PARECE QUE ES UN RELOJ ESPECIAL ESTOY SE-... VIDO

5) ALHAJAS, JOYAS

INOVIOS! Para argollas, fábrica Sotina Nueva York 65. COMPROMISO oro, plata, joyas usadas...

30) CITACIONES VARIAS

SEGUNDA COMPANIA DE BOMBOS 'Emeralda'. CITESE a la Compañía a ejercicio para mañana...

52.- DOCUMENTOS EXTRAVIADOS

HABIENDOSE extraviado libreta N.º 823103, de la Caja Nacional de Ahorros...

55.- JUDICIALES Y LEGALES

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia...

13) ARTICULOS DE HOGAR

15.000 COLCHON lana, relleno a la vista del cliente, coltes para colchones...

53) COLEGIOS, INSTRUCCION

DACTILOGRAFIA, Taquigrafía Contabilidad, cursos rápidos, economía, mejores, Instituto Moderno...

51) IMPRENTAS, GRABADOS

REVISTAS, libros, folletos, impresiones en colores, fotografía, talares gráficos...

79) OCUPACIONES OFRECEN

FCA de calzado necesita aparatos ras, Santa Rosa 4050, (91) 14-8 P.

18) ARRIENDOS OFRECEN

ARRIENDO \$ 90.000 a vendó \$ 16.000.000, casa especial para residencial...

36) CONSEJOS UTILES

CONSULTORIO sentimental, Dietética y dieto seguro sus problemas, Consultorio Psicológico...

55) JUDICIALES Y LEGALES

SEGUNDO JUZGADO CIVIL CONCEDIO a Manuel Antonio Moreno Salas...

89) PROPIEDADES VENDEN

4.800.000, Casa desocupada con local, Tercera 600, esquina Argentina...

30) CITACIONES VARIAS

COOPERATIVA FERROVIARIA DE Edificios 'La Patrocinadora', CITESE a junta general extraordinaria...

37) CONSTRUCCION

PUERTAS y ventanas, surtido completo en standard, Hacemos persianas...

55) JUDICIALES Y LEGALES

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia...

95) RESIDENCIALES

PIEZAS, pension, recibos pague Huérfanos 1393, (91) 3-40-01

30) CITACIONES VARIAS

CITESE A LOS MIEMBROS DEL Sindicato Profesional de Empleados de la Cia. de Consumidores...

42.- DOCUMENTOS EXTRAVIADOS

HABIENDOSE extraviado el título N.º 226790, por 1.428 acciones de la Compañía Manufacturera...

55) JUDICIALES Y LEGALES

QUINTO JUZGADO CIVIL MAYOR Cuantía concedió posesión efectiva herencia...

98) SERVICIOS DIVERSOS

LAVANDERIA 'El Forastero', en Julio 626, fono 35878, lava ropa...

GUIA PROFESIONAL advertisement listing various professionals: ABOGADOS, DENTISTAS, MEDICOS, etc. with names and contact info.

CEMENTERIO GENERAL advertisement: 'Se advierte al público interesado que los nichos situados en los Pabellones, Galerias y Muros de Circunstanciales que más abajo se indican...'.





ORQUESTA TROPICAL. El afamado conjunto orquestal "Orquesta Matancera", conocido en nuestro público a través de sus grabaciones fonográficas, que ha sido contratado por Radio Corporación. Debutará en dicha emisora el 14 a las 22 horas.

GUIA DEL ESPECTADOR

TEATROS

ANTONIO VARAS. - V. y N. Mama Rosa.
AUDITORIUM RADIO CORPORACION. - V. Esta es la Fiesta Chic...
CAMILLO HENRIQUEZ. - V. y N. Teatro de Ensayo: Entre gallos y medianoche.

CINES

ALAMEDA. - R. Wichita, Intimidad de una mujer.
ALCAZAR. - 18.30 y 21.45 horas. El hombre del brazo de oro.
ALMAGRO. - R. La sombra de Cruz Diablo. Hay ángeles con espaldas.

TEATRO

MAMA ROSA. - En las funciones de vespertina y nocturna, el Teatro Antonio Varas ofrece la gran comedia de Fernando Debesa, "Mama Rosa".
EL Gesticulador. - En la Sala Tallá se repone hoy la obra dramática de Rodolfo Usigli, "El Gesticulador".

INVITAN A CHILE A CONGRESO DE TEATRO

Con el fin de llevar a cabo una consulta colectiva para orientar las actividades del arte teatral en América, el Gobierno de México, a nombre del Instituto Nacional de Bellas Artes ha enviado al Ilustre Gobierno chileno una invitación para que en caso de estimarlo conveniente se haga representar en el Primer Congreso Panamericano de Teatro, que se celebrará en la Ciudad de México, del 12 al 18 de octubre del año en curso.

WAGON-ESCENARIO LLEVO EL ARTE ESCENICO A PUEBLOS DEL NORTE

Se prepara una jira al sur del país

Después de una exitosa jira por los pueblos nortinos, ha regresado a la capital el primer vagón con artistas, enviado por la Dirección del Teatro Nacional, con la cooperación del Departamento de Bienestar de los Ferrocarriles del Estado.
Una obra de Boecaccio adaptada por Alejandro Casasa, fue presentada por este conjunto móvil, y sus intérpretes debieron salir una y otra vez al escenario rodante, siendo calurosamente aplaudidos por el numeroso público que los acogió en cada localidad visitada.

"Mamá Rosa" y "El Gesticulador", hoy

En la Sala Tallá se repone hoy la obra dramática de Rodolfo Usigli, "El Gesticulador".
En el Petit Rex se repone la graciosa comedia de Colette, "Gigi".

"TOSCA" CANTA HOY ELENCO LIRICO DEL TEATRO SATCH

Mañana "El Barbero de Sevilla"
Hoy, a las 18.30 horas, y accediendo al pedido del público, la directiva de la Temporada Lírica que se efectúa en el Teatro Satch, repetirá la gran ópera de Puccini, "Tosca", encarnando el papel de Mario Cavardosi, el tenor italiano Mario Pasquetti, que tan brillante actuación tuvo en Pucierri, Marcella de la Cruz y Joaquín Umanán, en los otros papeles estelares, y Rubén de Lorena, Gabriel Silva, Fernando Ojeda, Agustín Letelier y Oscar Escobar, en los otros papeles, completan el repertorio.

RADIO Y BOITE

TAP ROOM. - Un amable show está presentando esta boite, Marlene Carriere, Firiule, María Eola, el Dúo Rey Silva y las Tap Girls, animan las veladas del Tap.
GOYECAS. - Bina Buti, Agudiez y los cofrades artistas que ofrecen el elenco artístico de esta Confitería.
DOS VECES AMIGOS. - Es el nombre del espacio radial que diariamente animan en Radio Corporación, de 11 a 11.30 horas, Helga Cristina y Maruja Clifuentes.
RAUL MONTENEGRO ha sido invitado por Radio Nacional de Agricultura, para hoy a las 16.30 horas, para relatar algunos aspectos de la obra "Oligarcas", de Eugenio Orreaga.

Supervisor de la R. K. O. llegó ayer

Por avión itinerario de Panamá llegó a Santiago el señor Francisco Rosal, Supervisor para Latinoamérica del prestigioso sello norteamericano R. K. O. Radio Pictures. El señor Rosal estará varios días en Santiago conferenciando con los ejecutivos de la compañía que dirige en Chile Alejandro Undurraga y las discusiones serán dirigidas especialmente a estudiar la presentación del material R. K. O. en Chile y la posibilidad de las mismas. El señor Rosal continuará al norte en esta misma semana.

HOY YORK

FONO 66687
2ª SEMANA
¡MOMENTOS DE VIVIR... SIN PENSAR MOMENTOS DE GUERRA Y DE AMOR!
ROBERT TAYLOR
RICHARD TODD
DANA WYNER
EDMOND O'BRIEN
EL DIA D
CINEMASCOPE COLOR por LUZ
Producción por Charles Brackett - Henry Koster
Guiada por Ivan Moffet y Harry Brown
MAYORES

TEATRO PELL REX

HOY SENSACIONAL 2 FUNCIONES ESTRENO 7 y 10 P.M.
3ª SEMANA
CIA. NACIONAL DE COMEDIAS
Sylvia OXMAN
con NORMAN DAY
en
GIGI
ADAPTACION TEATRAL DE LA NOVELA DE COLETTE
GABRIELA MONTES MIRELLA VELIZ
DORA BARAMONA - W. PARADA

METRO-LAS LILAS

BANDERA 141 TELEF. 83561 PLAZA LORETO COUSINO TELEF. 43116
3- 6.15 y 9.30 P.M. 3.45 7- y 10- P.M.
SOLO PARA MAYORES
INVITACION AL BAILE
GENE KELLY TAMARA TOUMANOVA IGAR YOUSKEVITCH en METROSCOPE

HOY ASTOR

Deborah Kerr y Robert Mitchum en
Sólo Mayores. Matiné, Vermouth y Noche. FONO 39212
Heaven Knows, McAllister
EL CIELO FUE TESTIGO
EN EL INCOMPARABLE CINEMASCOPE COLOR por DE LUZE Extra: POR MI RAZA HABLARA EL ESPIRITU

CRONICA DE ESTRENOS: DEBUT DE LA COMPANIA ITALIANA DE COMEDIAS "DEI GIOVANI"

La "Compañía del Gioventù", presentada ayer tarde en el Municipal, bajo los auspicios del Gobierno de Italia, es un cuadro escénico de elevada calidad, cuya característica esencial es su homogeneidad, término que empleamos en su más alta valorización, ya que la unidad está lograda por elementos de primer orden, cuyos pilares, las actrices Rossella Falk y Annamaria Guarnieri y los actores Giorgio de Lullo y Homero Valli, a través de esta primera presentación, evidencian condiciones históricas poco comunes, ser poseedores de los secretos de la escena - que son muchos - y un concepto moderno de las ideas fundamentales que informan la ficción teatral. El resto numeroso de comediantes que secundan a estos acusan una profunda cohesión y experiencia, lo que enriquece la calidad del trabajo de equipo. Así quedó demostrado ayer en el estreno de "El Suceso", amable comedia en tres actos de Alfredo Testoni, de numeroso reparto y, consecuentemente, apropiada para apreciar en conjunto las bondades del elenco, cuya impresión nos fue singularmente grata. Comedia de tono "vaudillesco", de dialogación fácil y fluente, "El Suceso" es una obra concebida sin otro propósito que el deparar al espectador dos horas de grato esparcimiento. No obstante su factura convencional, tiene la brillantez necesaria para mantener vivo el interés del público, logrado, evidentemente, en gran parte por el vigor y calidad de los intérpretes. Las inconsistencias de la obra han sido excepcionalmente superadas por la habilidosa dirección de Giorgio de Lullo, por la gracia espontánea y el clima vibrante que impuso a esta farsa. Interviéndole en la comedia del debut todo el cuadro de intérpretes, no es posible, dentro de las limitaciones del tiempo de que se dispone para esta breve reseña, ocuparse de la labor individual de cada uno de los animadores de la obra de Testoni, que, por lo demás, repetimos, tienen un cometimiento de mucha calidad y cohesión. La postura escénica de Pier Luigi Pizzi, de muy buen gusto, dio un marco digno a la primera presentación del elenco italiano. EDUARDO MARI

SU SEMANA DE ANIVERSARIO INICIA ESTA TARDE CONFITERIA "GOYECAS"

Un programa extraordinario. les e internacionales de amplio cartel. Es así como allí tendremos desde hoy, a Toldo y La Alondra, Bina Buti, Agudiez con su mágico Don Panfilo, Richard Sney, el dúo Rey Silva, Virginia Day, Olga Montenegro, Pepe Castro, Milita Brandon, Federico Ojeda, con su orquesta y la jazz Siboney.

teatro de ensayo Entre Gallos y Medianoche carlos cariola. Hoy, única función 7 P.M. camilo henriquez FONO 85459

INSTITUTO DE EXTENSION MUSICAL UNIVERSIDAD DE CHILE ORQUESTA SINFONICA DE CHILE DOMINGO A LAS 11 HORAS, CONCIERTO A PRECIOS REDUCIDOS TEATRO ASTOR PROGRAMA: HONEGGER - Segunda Sinfonía para Cuerdas. MOZART - Sinfonía Concertante en Mi Bemol Mayor para violín, viola y orquesta K. V. 364. Enrique Iniesta, violín. Zoltán Fischer, viola. BRAHMS - Sinfonía No 2 en Re Mayor. DIRECTOR PAUL KLECKI Las entradas para este concierto están a la venta en la Boletería del Teatro desde hoy a las 10.30 horas. Precios: PLATEA BAJA \$ 500.- PLATEA ALTA \$ 250.- ULTIMAS FILAS DE PLATEA ALTA \$ 100.- Las funciones de cine del Teatro se realizarán normalmente a las horas fijadas.

EL TORDO y LA ALONDRA CONJUNTO DE BAILE FOLKLORE INTERNACIONAL BINA BUTI CANTANTE ITALIANA AGUDIEZ y DON PANFILO EN SUS DOS ULTIMOS DIAS. DUO REY-SILVA AUTENTICOS INTERPRETES NACIONALES. VIRGINIA DAY CANTANTE INTERNACIONAL OLGA MONTENEGRO BAILARINA - AFRO CUBANA PEPE CASTRO CANTANTE ESPAÑOL MILITA BRANDON PRESENTA FEDERICO OJEDA y su JAZZ LA SIBONEY con P. HERRERA MARTES. DEBUT DE LA SONORA MATANCERA

TEATRO MUNICIPAL

TEMPORADA CENTENARIO HOY, A LAS 19 HORAS COMPANIA DRAMATICA ITALIANA "DEI GIOVANI" Giorgio DE LULLO - Rossella FALK Annamaria GUARNIERI - Romolo VALLI y un gran elenco Estreno de la obra de Carlo Goldoni "GLI INNAMORATI" MARANA DOMINGO: "SPIRITISMO NELL' ANTICA CASA", de Ugo Betti LUNES 12 - "Lazzaro", de Luigi Pirandello. MARTES 13 - "La Fiaccola Sotto Il Moggio", de Gabriele D'Annunzio. Precios: Platea, \$ 2.000 - Platea Alta, \$ 1.500 - Balcón, \$ 1.000 - Anfiteatro, \$ 500 - Galería, \$ 300 ENTRADAS EN VENTA EN BOLETERIA 1857 1957



